



The Role of Soft Power in Turkey-Kurdistan Region Relations (2014-2024)

Sarsam Khalil Shwani

Administrative Technical Institute, Erbil Polytechnic University, Kurdistan, Iraq.

Gazang Yousif Othman

Department of Legal Administration, Administrative Technical Institute, Erbil Polytechnic University, Kurdistan, Iraq.

Follow this and additional works at: <https://journals.epu.edu.iq/index.php/Mitanni>

How to Cite This Article

Sarsam.KH,SH ,Gazang, Y.O. 2026 The Role of Soft Power in Turkey-Kurdistan Region Relations (2014-2024). Mitanni Journal, 7(1), Article 02.

DOI: [10.25156/ptjhss.v7n1y2026.pp29-47](https://doi.org/10.25156/ptjhss.v7n1y2026.pp29-47)

This Original Article is brought to you for free and open access by Mitanni Journal. It has been accepted for inclusion in Mitanni Journal by an authorized editor of Mitanni Journal. For more information, please contact mitanni.j@epu.edu.iq

The Role of Soft Power in Turkey-Kurdistan Region Relations (2014-2024)

AI usage declaration

As the authors we confirm that no AI tools were used to create this research.

Author contribution

Our team contributed equally to every aspect of this study.

Ethics information

We did not need ethics approval for this research.

Data availability statement

All the data we used or created is included in this published research.

Funding information

No funding was received to conduct this study.

Conflict of interest

As authors we confirm that there is no conflict of interest.

Acknowledgement

We would like to thank the “The Role of Soft Power in Turkey-Kurdistan Region Relations (2014-2024).

Declaration of the Study’s Origin

The researcher’s work focused on The Role of Soft Power in Turkey-Kurdistan Region Relations (2014-2024).

Original article.

ORIGINAL ARTICLE

The Role of Soft Power in Turkey-Kurdistan Region Relations (2014-2024)

Sarsam Khalil Shwani¹  Gazang Yousif Othman² 

¹ Administrative Technical Institute, Erbil Polytechnic University, Kurdistan, Iraq.

² Department of Legal Administration, Administrative Technical Institute, Erbil Polytechnic University, Kurdistan, Iraq.

Abstract:

This research investigates the role of soft power in the relations between Turkey and the Kurdistan Region between 2014-2024. Soft power as an influential concept in shaping foreign policy and its main tools in the relations between Turkey and the Kurdistan Region as two neighbors, and in light of their diverse relations, are presented. This research discusses the tools of soft power and their importance in international relations. The use of soft power has significant effects on building trust and constructing a better future in advancing relations. Research on this topic has been conducted under various titles, but due to the influence of the time factor and the emergence of new issues in relations, the degree of soft power's influence and the tools used are constantly changing. Therefore, continuous research on soft power in this field is necessary to identify the factors and variables that contribute to the change in the use of soft power tools in the foreign policy of the parties in their relations to achieve their goals and interests. This research provides a detailed assessment of these mechanisms in Turkey-Kurdistan Region relations during the specified period. For this purpose, we discuss several diverse tools that are part of soft power in this relationship.

Keywords: Kurdistan Region, Soft Power, Turkey, International Relations.

Received 27 October 2025; accepted 30 March 2026.

Available online 01 June 2026

* Corresponding author.

E-mail addresses: sarsam.shwani@epu.edu.iq

[10.25156/ptjhss.v7n1y2026.pp29-47](https://doi.org/10.25156/ptjhss.v7n1y2026.pp29-47)

2710-2173/© 2025, Erbil Polytechnic University. This is an open access article under the CC BY-NC-ND 4.0 Licence (<https://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0/>).

هێزی نەرم لە سیاسەتی دەرەوێ تورکیا بەرامبەر هەریکی کوردستان لە نیوان سالانی (2014-2024)

بووختەیی توێژینەوێ

ئەم توێژینەوێیە تیشک دەخاتە سەر رۆڵی هێزی نەرم لە سیاسەتی دەرەوێ تورکیا بەرامبەر هەریکی کوردستان لە ماوەی نیوان سالانی (۲۰۱۴-۲۰۲۴). کێشەیی سەرەکی ئەم لیکۆلینەوێیە لەوەدا چر دەبێتەوێ کە ئایا لە سایەیی ئەو هەموو گۆرانکارییە سیاسی و ئەمەیی و جیۆپۆلەتیکیانەیی لەم دەیهێدا رۆویان داو، تورکیا چۆن توانیویەتی ئامرازەکانی هێزی نەرم وەک جیگرەوێ یان تەواکەری هێزی رەق بۆ پاراستنی بەرژەوێندییەکانی و راکێشانی لایەنی بەرامبەر بە کاریبەتێت؟ بۆ وەلامدانەوێ ئەم پرسیارە، توێژینەوێ کەمان پشت بە میتۆدی (وەسفی-شیکاری) دەبەستێت، تاوێ کو لە رێگەیهوێ بتوانین ئامرازەکانی هێزی نەرم لە ئامرازە ئابووری، کلتووری، میدیایی و پەرەردەییەکان بخرێتە روو و شیکاری زانستی بۆ ئاستی کاریگەرێ وەرچەر خانە کاتییەکان لەسەر ئەو ئامرازانە بکێت. ئامانجە لەم توێژینەوێیە لەوەدا کورت دەبنەوێ کە کاریگەرترین سەرچاوەکانی هێزی نەرمی تورکیا لە هەریکی کوردستان دەستنیشان بکات، و هەڵسەنگاندن بۆ رادەیی سەرکەوتنی ئەم ستراتیجیە لە دامەزراندنی متمانە و گەیشتن بە بەرژەوێندییە هاوبەشەکان بکات، پاشان ئەو گۆراو و هۆکارانە دیاری بکات کە دەبنە هۆی گۆرانی بەردەوام لە رادەیی کاریگەرێ ئەم هێزە لە چوارچێوەی پەیهوێندییەکانی نیوان ئەم دوو دراوسێیەدا.

کلیلە وشەکان: هەریکی کوردستان، هێزی نەرم، تورکیا، پەیهوێندییە نێودەوڵەتییهکان.

پێشەکی توێژینەوێ:

هێزی نەرم زاراوێ کە لە کۆتاییەکانی سەدەیی رابردوو لە لیکۆلینەوێکانی پەیهوێندییە نێودەوڵەتییهکان و دیپلۆماسیدا گرنگی و گەشەیی سەند. ئەم زاراوێ کە لە لایەن زانای سیاسی (جۆزێف نای) هەوێ بۆ یە کەمجار بە کارهێنرا، ئامازیه بۆ توانای وڵاتی کە دارشتنەوێ و بیست و بەرژەوێندییەکانی لە رێگەیی سەرنجراکێشان و قەناعەتپێکردنەوێ وڵاتانە، نەک لە رێگەیی ناچارکردن. ئەم توێژینەوێیە تیشک دەخاتە سەر گرنگترین سەرچاوەکانی هێزی نەرم و شیوازەکانی بە کارهێنانیان بە مەبەستی بەدییهێنانی ئامانجە ستراتیجییەکان لە پەیهوێندییەکانی نیوان تورکیا و هەریکی کوردستان، کە لەسەر کۆمەلێک میکانیزم و ئامرازێ دیاریکراو دامەزراو. تیکەلکردنی ئەم ئامرازانە بە رێبازێکی زانستی گرنگ دادەنرێت بۆ دارشتنی سیاسەتێکی دەرەوێ سەرکەوتوو. سەرچاوەکانی هێزی نەرم بناغیەکی تۆکمە و پتەون بۆ جێبەجێکردنی ستراتیجی دەوڵەتان، بەتایبەت لە سەردەمی ئیستانادا کە وڵاتان هەوێ دەدەن لە بەکارهێنانی هێزی رەق دوور بکەوێنەوێ. لێرەوێ کە سەرکەوتنی هەر قەوارەیی کە سیاسی لە توانای بۆ بەکارهێنانی هێزی نەرمدا دەبێت. تورکیا و هەریکی کوردستان وەک دوو دراوسێ، لە رێگەیی پشتبەستن بەم جۆرە هێزە لە پەیهوێندییەکانیاندا دەتوانن کۆمەلێکی زۆر لە بەرژەوێندییە هاوبەشەکان بەدییهێنن. لەم توێژینەوێیەش هەوێ دەدرێت گرنگترین رەهەندەکانی ئەو ستراتیجیە و کاریگەراییەکانی لەسەر هەردوو لا بختە روو.

گرنگی توێژینەوێ:

ئەم توێژینەوێیە گرنگییەکی تایبەتی هەیه لە چەندین روهو:

1. لە روهی ئە کادیمییهوێ، ئەم توێژینەوێیە کەلێنێک پرده کاتەوێ لە بۆشایی زانستی لەباری توێژینەوێ لە بەکارهێنانی هێزی نەرم لە پەیهوێندییەکانی نیوان تورکیا و هەریکی کوردستان و تیکەبیشتنی باشتەر لە ئامرازەکانی هێزە نەرمی لە سیاسەتی دەرەوێ و چۆنیەتی بەکارهێنانیان بۆ بەرەوپێشبردنی بەرژەوێندییە هاوبەشەکانیان لە دە سالی رابردوو.
2. رۆشنایی دەخاتە سەر گۆرانکارییەکانی سیاسەتی دەرەوێ تورکیا و بەکارهێنانی بۆ ئامرازەکانی هێزی نەرم چۆنیەتی سوود وەرگرتنی حکومەتی هەریکی کوردستان لێیانەوێ، ئەم توێژینەوێیە یارمەتیدەرە بۆ تیکەبیشتن لە رۆلی فاکتەرەکانی هێزی نەرم لە پەرەپێدانی پەیهوێندییە نێودەوڵەتییهکان و لیکتیکەبیشتنی جیۆسیاسی و ئابووری و بازرگانی و تەنانەت، دروستکردنی هاوکاری و سەقامگیری لە پەیهوێندییەکان.

ئامانجی توێژینەوێ:

ئامانجەکانی ئەم توێژینەوێ لەو خالانەیی خوارەوێ دەرەخەین کە بریتیتن لە: شیکردنەوێ پیکهاتە ستراتیجییەکانی بەکارهێنانی هێزی نەرم.

هەڵسەنگاندنی کاریگەرێ ئەم ستراتیجیانەیی هێزی نەرم لەسەر پەیهوێندییە سیاسی و ئابووری و کلتورییەکانی نیوان تورکیا و هەریکی کوردستان.

گرفتی توێژینەوێ:

گرفتی سەرەکی ئەم توێژینەوێیە لەوەدا بەرجەستە دەبێت کە تورکیا لە دەیهی رابردوو (۲۰۱۴-۲۰۲۴)، کۆمەلێک ئامرازێ

هه‌مه‌چه‌شن و فراوانی هێزی نهری (وه‌ک ئابووری، کلتور، میدیا و په‌روه‌ده) له‌په‌یوه‌ندییه‌کانی ده‌ره‌وه‌ی به‌کار هێناوه‌ له‌گه‌ڵ هه‌رێمی کوردستان به‌مه‌به‌ستی پاراستنی به‌رژه‌وه‌ندییه‌ ستراتیژییه‌کانی. به‌لام گه‌رفتی لێل و ئالۆز لێه‌دا ئه‌وه‌یه‌ که‌ ئهم ئامرازانه‌ له‌ ژینگه‌یه‌کی سیاسی و ئه‌منی و ئالۆز پاده‌ی کاریه‌گره‌یه‌کانی رووبه‌رووی ئالنگاری گه‌وره‌ بوونه‌ته‌وه‌ و گۆرانکاریان دیت. گه‌رفتی ئهم توێژینه‌وه‌یه‌ بریتیه‌ له‌ زۆری و هه‌مه‌چه‌شنه‌ی سه‌رچاوه‌کانی هێزی نهری تورکیا له‌ په‌یوه‌ندییه‌کانی له‌گه‌ڵ هه‌رێمی کوردستان و له‌ به‌رامبه‌ردا هه‌رێمی کوردستان ئامرازه‌ی هێزی نهری تایه‌ت به‌خۆی و جیا به‌کارده‌هێت له‌م په‌یوه‌ندییه‌دا، که‌ هه‌م له‌رووی جووری و هه‌م هه‌رووی کاریه‌گری جیاوازان، ئه‌و کاریه‌گرییه‌ش په‌یووستی به‌ توێژینه‌وه‌ی تایه‌ته‌ بۆ ئه‌وه‌ی کاریان له‌سه‌ر بکریته‌ و په‌یووست ده‌کات ئه‌و بابته‌ له‌ لایه‌ن توێژه‌رانی کورد لێکۆلینه‌وه‌ی بۆ بکریته‌ بۆ دیاریکردنی رێژه‌ی ئه‌و کاریه‌گره‌ و ده‌رئه‌نجامه‌کانیان بخریته‌ روو.

پرسیاری توێژینه‌وه‌:

ئامرازه‌ سه‌ره‌کییه‌کانی هێزی نهرم چين ؟ هه‌روه‌ها ئامرازه‌کانی هێزی نهرم له‌ په‌یوه‌ندییه‌کانی تورکیا و هه‌رێمی کوردستان کامانه‌ و چۆن رۆلی ده‌بێت له‌ په‌یوه‌ندییه‌کانیانی نێوانیان و په‌شخستنیان ؟

گریمانه‌ی توێژینه‌وه‌:

له‌م توێژینه‌وه‌یه‌دا گریمانه‌ی سه‌ره‌کی ئه‌وه‌یه‌ که‌ به‌کارهێنانی ستراتیژی هێزی نهرم له‌ لایه‌ن تورکیاوه‌ له‌ ماوه‌ی 2014-2024 دا کاریه‌گرییه‌کی به‌رچاو و ئه‌رێنی هه‌بووه‌ له‌سه‌ر په‌ره‌پێدانی په‌یوه‌ندییه‌کانی له‌گه‌ڵ هه‌رێمی کوردستان و گوێپێی سروشتی ئهم په‌یوه‌ندییه‌ له‌ هه‌بوونی کێشه‌ و ناکۆکییه‌وه‌ بۆ شتوازیکی هاوکاری و لێکته‌گه‌شتن. ئهم گریمانه‌یه‌ له‌سه‌ر ئه‌و بنه‌مایه‌ دامه‌زراوه‌ که‌ تورکیا به‌ گوێپێی رێبازی سیاسه‌تی ده‌ره‌وه‌ی خۆی له‌ به‌کارهێنانی ئامرازه‌ رقه‌کانی سیاسه‌تی ده‌ره‌وه‌ گه‌راوه‌ته‌وه‌ بۆ به‌کارهێنانی ئامرازه‌ نهرمه‌کان؛ له‌گه‌ڵ بوونه‌ هه‌ندێک هاته‌نیه‌ی باری سیاسی و ئه‌من و ئاسایشی که‌ هێزی نهری تورکیا گۆرانی به‌سه‌رداهاوتبێت له‌ رووی ئامرازه‌کانی هه‌نیک جار گۆرانی بۆ هێزی رقه‌ . له‌گه‌ڵ ئه‌وانه‌شدا ئهم گۆرانکاریانه‌ رهنه‌گدانه‌وه‌یان هه‌بووه‌ له‌سه‌ر په‌یوه‌ندییه‌کانی له‌گه‌ڵ هه‌رێمی کوردستان له‌ چه‌ندین بواره‌وه‌ وه‌ک له‌ بواری ئابووری و بازرگانیدا زیادبوونی به‌رچاوی ئالوگۆره‌ ئابورییه‌کان، له‌ بواری کلتوری و میدیایدا هه‌روه‌ها له‌ بواری په‌روه‌رده‌یدا گه‌شه‌کردنی به‌رنامه‌کانی ئالوگۆری قوتابیان و خوێندکارانی بالا، و له‌ بواری سیاسیدا جێگیرکردنی میکانیزمی دیالوگ و هاوکاری. له‌ ده‌رئه‌نجامدا ئه‌و باوه‌ره‌ ده‌خاته‌ روو که‌ ئهم ئامرازه‌ نهرمانه‌ تایه‌تمه‌ندی ئه‌وه‌یان هه‌یه‌ که‌ به‌ شتووه‌یه‌کی به‌رده‌وام و درێژخایه‌ن کار ده‌کهن و له‌ به‌راورد له‌گه‌ڵ ئامرازه‌ رقه‌کان و ئاکامی باشترو به‌رده‌وامتریان هه‌یه‌ له‌ دروستکردنی په‌یوه‌ندی جێگیر و به‌هێزکردنی متمانه‌ی دولایه‌نه‌دا.

رێبازی توێژینه‌وه‌:

له‌م توێژینه‌وه‌یه‌دا پشتمان به‌ستوه‌ به‌ رێبازی چۆنایه‌تی بۆ ئهم مه‌به‌سته‌ش سوودمان له‌ناوه‌روکی کتیب و توێژینه‌وه‌ و گوڤاری زانستی و نوسراوه‌ فه‌رمیه‌کان و بیروبا‌لوکراوه‌کان و چاوپێکه‌وتنه‌ رۆژنامه‌وانیه‌یه‌کان وه‌رگرتوه‌، هه‌روه‌ها له‌م توێژینه‌وه‌دا دا پشتمان به‌ستوه‌ به‌ میتۆدی وه‌سف شیکاری، له‌گه‌ڵ به‌کارهێنانی هه‌ندێک نیشانه‌ری ئاماری و داتای ژماره‌یی بۆ روونکردنه‌وه‌ی قه‌باره‌ی په‌یوه‌ندییه‌ ئابورییه‌کان وه‌ک ئامرازێکی هێزی نهرم له‌ په‌یوه‌ندییه‌کانی هه‌رێمی کوردستان و تورکیا له‌ ماوه‌ی سالانی 2014 تا 2024.

توێژینه‌وه‌کانی پێشوو:

توێژینه‌وه‌ له‌سه‌ر بابته‌ی هێزی نهرم له‌ سیاسه‌ته‌کانی ده‌ره‌وه‌ی تورکیا کراوه‌ له‌ گه‌نگه‌ریانی ئه‌مانه‌ن:

1. توێژینه‌وه‌ به‌ ناوێشانی (موقع القوة الناعمة بالسياسة الخارجية التركية اتجاه منطقة الشرق الأوسط بعد عام 2002) له‌ لایه‌ن (محمد سليمان أبو مصطفى) ئه‌نجام دراوه‌ که‌ ئهم توێژینه‌وه‌یه‌ باس له‌ وه‌رچه‌رخانی ستراتیژی تورکیا ده‌کات له‌ دوا‌ی هاته‌ی پارێ داد و گه‌شه‌پێدان له‌ سالێ 2002، که‌ تێیدا تورکیا له‌ ده‌وله‌تێکی ئه‌منی و سه‌ربازی گۆرا بۆ ده‌وله‌تێکی خاوه‌ن هێزی نهرم. توێژینه‌وه‌ که‌ تیشک ده‌خاته‌ سه‌ر تیورییه‌کانی (ئه‌حمه‌د داود ئوغلۆ) و په‌یره‌وکردنی سیاسه‌تی سه‌فرکردنه‌وه‌ی کێشه‌کان. ئامرازه‌ سه‌ره‌کییه‌کانی وه‌ک گه‌شه‌ی ئابووری، مۆدێلی دیموکراسی ئیسلامی، و په‌هه‌نده‌ میژووپی و کلتورییه‌کان به‌کارهێنان بۆ فراوانکردنی هه‌ژموونی تورکیا له‌ رۆژه‌لاتی ناوه‌راست. توێژینه‌وه‌ که‌ ده‌ری ده‌خات که‌ تورکیا چۆن توانی له‌ رێگه‌ی دیپلۆماسی و سه‌رنجراکێشی کلتورییه‌وه‌ پێگه‌ی خۆی به‌هێز بکات پێش ئه‌وه‌ی ناوچه‌ که‌ بکه‌وته‌ ناو گۆرانکارییه‌کانی به‌هاری عه‌ره‌بی. ئهم توێژینه‌وه‌ له‌ رووی ناوه‌رۆکه‌وه‌ له‌ توێژینه‌وه‌ی ئیله‌ لێکچونێکی هه‌یه‌ به‌لام بۆ کاتێکی جیاوازان و سه‌رده‌میکی جیاوازان و ناوچه‌یه‌کی جیاوازان ئه‌نجام دراوه‌

2. توێژینه‌وه‌ به‌ ناوێشانی (Soft Power in Turkish Foreign Policy: New Instruments and Challenges) له‌ لایه‌ن توێژه‌ران (Selcen Öner) ئه‌نجام دراوه‌ له‌ سالێ 2013، ئهم توێژینه‌وه‌یه‌ باس له‌ چه‌مکی هێزی نهرم ده‌کات وه‌ک توانای کاریه‌گری دانان له‌ رێگه‌ی سه‌رنجراکێشی کولتووری و سیاسی نه‌ک زه‌بری سه‌ربازی و تیشک ده‌خاته‌ سه‌ر پڕۆسه‌ی گۆرانی تورکیا له‌ ولاتێکی پشته‌ستور به‌ سوپا و "هێزی رقه‌" بۆ ولاتێکی خاوه‌ن (هێزی نهرم) له‌ یه‌که‌م ده‌یه‌ی سه‌ده‌ی بیست و یه‌که‌مه‌دا، هه‌روه‌ها باس له‌ پێگه‌ی تورکیا ده‌کات وه‌ک ده‌وله‌تێکی عه‌لمانی و دیموکراسی و موسلمان که‌ دوا‌ی رووداوه‌کانی 11 ی سێپته‌مبه‌ر و به‌هاری عه‌ره‌بی بووه‌ته‌ مۆدێلیک بۆ ناوچه‌که‌، له‌ کۆتاییشدا شیکردنه‌وه‌ بۆ ئه‌و ئامرازه‌ نوێیانه‌ ده‌کات که‌ تورکیا له‌ سیاسه‌تی ده‌ره‌وه‌یدا به‌کاریان ده‌هێنێت و ئه‌و ته‌حه‌ددی و به‌ربه‌ستانه‌ ده‌خاته‌ روو که‌ رووبه‌رووی هێزی نهری ئه‌و ولاته‌ ده‌بنه‌وه‌. به‌لام توێژینه‌وه‌که‌ی ئیله‌ بازنه‌ی لێکۆلینه‌وه‌ی بریتیه‌ له‌و ئامرازانه‌ی هێزی نهری تورکیا له‌ سیاسه‌تی به‌رامبه‌ر به‌ هه‌رێمی کوردستان.

3. Soft power and the challenges of private actors: Turkey - Kurdish Regional Government (KRG) (Merve Özdemirkiran) ئەنجام دراوه بۆ سالانی بەر لە 2015، گەرچی ئەم توێژینهوه زەمینهیەکی باشی بۆ تیگەیشتن لە پۆلی بازرگان وەک هێزی نەرم خۆشکردوو، بەلام توێژینهوهکە یان هەنگاوێک دەچیتە پێشتر و شیکاری بۆ کاریگەری ئامرازەکانی هێزە نەرم دەکات بەرامبەر بە هەرێمی کوردستان لە گەڵ ئامرازەکان بە هەندێک ئامرازی تایبەت بە هەرێمی کوردستان دەکات دواى ئەو گۆرانکارییە سیاسى و ئەمنیانهی لەو دەیهی کارمان لەسەر کردوو دەردەخات، کە ئەمەش توێژینهوهیهکی تارادەیهک نۆی بە کتێبخانهی سیاسى و ئەکادیمی لەم بوارەدا دەبەخشیت.

باسی یەكەم/ چەمك و پێناسەى هێز و جوهرەكانى

لە بوارى پەيوەندىيە نێودەوڵەتییەکاندا، (هێز) وەک چەمکی فراوان و فرەپەهەند دەردەکەوێت. بەپێی تیروانیە کلاسیکییەکان، هێز بە توانای سەربازی و کاریگەری ئابوورییە پێوانە دەکرا، کە ئەمەش بە (هێزی رەق) ناسراوە. بەلام لە گەڵ پەرەسەندنی پەيوەندىيە نێودەوڵەتییەکان و گۆڕانی سروشتی مەلەکان، جوړیکی نۆی لە هێز هاتە کایەوه کە بە (هێزی نەرم) ناو دەبرێت، ئەم جوهرە هێزە لەبری پەنابردن بۆ سزادان و زۆرلێکردن، پشت بە توانای وڵاتانی بۆ سەرنجڕاکیشتن و رازیکردن دەبەستێت. لە ئەنجامدا، لە جیهانی هاوچەرخدا دەوڵەتان بۆ بەدییهتانی ئامانجە ستراتیجییەکانیان پێویستیان بە تیکەڵکردنی هەردوو جوړی هێزە هەیە. تیگەیشتن لە سروشت و تایبەتمەندییەکانی هەر کام لەم هێزانە، رێگە لەبەردەم شیکردنەوهیهکی دروست و قوول لەبارەى پەيوەندىيە نێودەوڵەتییەکان و سیاسەتی دەرەوێ دەوڵەتان خۆش دەکات.

داواکاری یەكەم: پێناسەى هێز:

هەر لە سەرەتای باسەکانی سەبارەت بە هێز وەک چەمکیک لە زانستی سیاسیدا، هیچ پێناسەیهکی دیاریکراوی بۆ نەکراوە، ئەمەش بەهۆی ناپوێنی چەمکە، وەک چۆن بە مانای هەموو شتیکی پەيوەست بە (کردهوه)، (کاریگەری) و (گۆرانکاری) بوو، قوتابخانەى ریاڵیستی بە یەکیک لە بەکەمەکان دادەنرێت کاتێک وەک چەمکیک ناوهندی (مرکزی) مامەلەیان لە گەڵ هێز دەکرد. (مقلد، 1984، ص 19)

دیدگی نەریتی (classic) هێز وەک لە ناو زانایانی سیاسەتی نێودەوڵەتیدا جەختی لەسەر کراوە بریتی بوو لە دیدگیەکی ریاڵیستی، ریاڵیستەکان مەیلیان هەبوو بە کارهێنایی هێز وەک چەمکیک توند و ئاراستەیهکی دیاری کراو بگرنەبەر سەبارەت بە بیرۆکەى بەکارهێنایی هێزی وڵاتان وەک سەرچاوهی ماددی بۆ کاریگەریکردن لەسەر وڵاتانی دیکە. (Barnett and Raymond, 2005) کینت والتز (Kenneth N. Waltz) (1924-2013)، زانای سیاسى ئەمریکی، بە یەکیک لە گرنگترین بیرمەندانی ریاڵیستی نۆی بەرگریکاران دادەنرێت کە چەمکی هێزیان شیکردوووە. ئەو ئامازەى بەوه کردوو کە پەيوەندىيەکی راستەوخۆ هەیە لە نێوان هێزی دەوڵەت و تایبەتمەندییەکانی دیکەى وەک سەرچاوه سروشتییەکان، رووبەر، شوێنی جوگرافی، گەشەسەندنی ئابووری، و سەقامگیری سیاسى. لە هەمان چوارچێوهدا، والتز جەختی لەوه کردوووە کە هێزی دەوڵەت رەها نییە، بەلکو رێژەییە و بەپێی پێگەى لەناو پێکەتەى سیستەمی نێودەوڵەتیدا و رێژەى ئەم هێزە بە بەراورد بە هێزی هاوتاکانی لە دەوڵەتانی دیکەدا پێوانە دەکرێت (Waltz, 1979, p97)

لەبارەى چەمکی هێز لە ریاڵیستی نۆی هێرشبەرانه، جۆن مێرشایمەر (John Mearsheimer) جەختی لەوه کردوووە کە بۆ زالبوون بەسەر دۆخی فەوزای سیستەمی نێودەوڵەتیدا، پێویستە هەر دەوڵەتێک هەول بدات زۆرترین بری هێزی تایبەت بە خۆی بەدەست بهێنێت. ئەمەش دەبێتە هۆی ئەوهی کە بتوانێت زۆرترین دەسەلات یاخود زالبوونی بەسەر وڵاتانی تردا بەدەست بهێنێت. (Mearsheimer, 2001, p 29)

جوژنیف نای (Joseph Nye) پێناسەى هێز دەکات، بریتییه لە توانای مڕۆف بۆ کاریگەری لەسەر ئەو دەرەنجامانەى کە دەیهوێت و گۆڕینی رەفتاری کەسانی ترە لە کاتی پێویستدا. لێرەوه هێز بە کورتی بریتییه لە خاوەنداریتیەکی تارادەیهک زۆری فاکتەری دانیشتوان، هەرێمی جوگرافی، سەرچاوهی سروشتی، هێزی ئابووری، سەربازی، و سەقامگیری سیاسى. واتا هێز بەمانای گرتنەدەستی کارتی بردنەوهیه لە یاری نێودەوڵەتیدا. (نای، 2003، ص 31-32)

لە پەيوەندىيە نێودەوڵەتییەکاندا چەندین مانا بۆ چەمکی هێز هەیە لە روی جوړ و توانا و کاریگەری و چۆنیەتی بەکارهێنان و پراکتیکەوه چونکە بنەمای هەموو مەلەکان هێزە. (ابو شەنب، 1995، ص 101)، بەلام بەشی هاوبەشی نێوان هەموو توێژەرەکان و لیکۆلەرەکان لە چەمکی هێزی هەمەلایەنەدا، پلاندا نەهێشتا بۆ کۆنترۆڵکردنی وڵاتی بەرامبەر و سەپاندنی هەژمون بەسەر تواناکانی و بریاردانیدا. لەم چوارچێوهیهدا، بیرمەندی ئەمریکی (جۆرج مۆدێلسکی) * بەم شێوهیه پێناسەى هێز دەکات: توانای دەوڵەتێک بۆ بەکارهێنایی ئەو ئامرازانەى لەبەردەستیدا هەیە بۆ ئەوهی رەفتاریک بەدەستبهێنێت کە مەبەستیهتی دەوڵەتەکانی دیکە پەیرهوی بکەن. لێرەدا بوونی هێزی سەربازی و ئابووری بەس نیه بۆ ئەوهی سەرکردایەتی سیستەمی نێودەوڵەتی لە کاتێکدا هێز کۆکردنەوهیه لەو وزە و سەرچاوانە و لە رێگەى ئێرادە و

* جۆرج مۆدێلسکی پروفیسۆری زانستە سیاسییەکان بوو لە زانکۆی واشتۆن. مۆدێلسکی لە سالی 1967 تا 1990 لەوی پروفیسۆر بوو. پێش کارکردنی لە زانکۆی واشتۆن، مۆدێلسکی هاوکاریکی بالای توێژینهوه بوو لە پەیمانگای لیکۆلینهوه پێشکەوتووکان لە زانکۆی نیشتانجی ئۆسترالیا.

بیرارهوه، له وانهش ئامرازه دیپلوماسی و سهربازی و ئامرازه کانی تر. (modelskis, 1987, p15)

له سیاسهتی نیودهولهتیدا هیژ خزمهت دهکات، نهک تنهها وهک یهکهیه کی کوتای، بهلکو له راستیدا وهک یهکهیه که و به شیوهیه کی بهردهوام ئه و رۆلهی ههبووه. (Gilpin, 1981, p13)

که واته چه مکی هیژ ناوه رۆکی بیرى تپه راندوه، که پشتی به چه مکی سهربازی تهقلیدی ده به ست و گوراوه بۆ ئه و مانایه نوپیه شارستانییه کی به تیروانینیکی گشتگیره وه دهروانیته هیژ بۆ ئه وهی هیژی سیاسی و ئابووری و کلتوری و رۆشنیری و تهکنیکیش بگریته وه. له لایه کی تره وه ده توانریت هیژ له ینگه کی کاریگه ریه وه واته له به کارهینانی ئامرازى دیپلوماسی له لایه ک و له لایه کی تره وه له به کارهینانی ئامرازى زۆره ملی به کاریهینریت. به نابردن بۆ هیژ له راستیدا له سیستمی نیودهولهتیدا، خالی بۆ ئومیدبوونه له گه یشتن به چاره سهر له ینگه کی ناشتیانه، ناساندنی هیژ په یوه سته به و سهرچاوانه کی له بهردهستدان بۆ جیبه جیکردنی سیاسهتی ناشتیانهی دهولهت واته ئه و سهرچاوانه کی له ئیستادا له بهردهستدایه که بۆ مه به سته جیبه جیکردنی سیاسهتی دهولهت به کار دههینرین. (العقیبی، 2018، ص 25) هیژ پیکهاته کی زۆری ههیه، ئه مهش وا دهکات قورس بپت پله بهندی و گرنگی ههر پیکهاته کی به جیا له پیکهاته کانی تر پۆلین بکریت، وهک چۆن هیژی دهولهت پشت به توخمیکی دیاریکراوه وه یان به توخمیکی جیگیر و تایهت نابه سترته وه، بهلکو بهنده به کارلیککردنی هه میشه یی نیوان ئه و توخمانه که مه رج نییه کوالیتی بهردهوامی و سه قامگیریان (جیگیر) ی هه بپت. (الکعود، 2016، ص 20)

داواکاری دووهم: پۆلین و جوړه کانی هیژ

هیژ چه مکیکی دینامیکی و نا جیگیری ههیه که ژمارهیه کی زۆر له توخمه ماددییه گوراوه کان و توخمه کانی ناماددی له خۆده گریت که بهیه که وه به ستران، ئامرازه کانی هیژ زۆرن و جوړاو جوړن، به مه به سته دیاریکردنی چهن دایه تی و کوالیتی هیژی ولایتیک به شیوهیه کی دروست، ده بپت هیژ و جوړه کانی دیاری بکریت، هه روه ها ئه و هیژی که ولایتیک ههیه تی له چوارچیوهی ئه و پۆله دروسته کی که ده گه رپته وه بۆ دیاری بکریت و به سوود وهرگرتن له و ئامرازانه و به یی کاریگه ریه ی و مه به سته دهولهت له به کارهینانی له په یوهندی و هه لئسکه و ته کانی له گه ل دهولهتانی تر، ده توانریت هیژ پۆلین بکریت بۆ:

یه که م هیژی رهق:

هیژی رهق بریتیه له توانای دهولهتیک له به کارهینانی ئامرازه کانی هیژی سهربازی، هه ره شه ی چه کداری، به کارهینانی هه ره شه یا شه ری ئابووری به هه ردو شیوهی راسته وخۆ و ناپارسته وخۆ، بۆ کاریگه ری کردنه سهر دهولهتیک دیاریکراو، یان گروبه کانی تری ناو کومه لگه ی نیودهولهتی، که مارۆی ئابووری و بازرگانی، یان کاریگه ریکردنه سهر چالاکییه بازرگانییه نیودهولهتیه کان به به کارهینانی دهسه لاتی دارایی دهولهت بۆ دروستکردنی کاریگه ری راسته وخۆ له سهر سیاسهتی دهروهی ولاتانی به رامبه ر و گۆرینیان به ره و گونجان له گه ل ستراتیجیه ده ره کییه کانی ئه و ولاته. (BILGIN 2008, p6-10) هیژی رهق له توخمه کانی هیژی ماددی پیکدیت: سهربازی و ئابوورییه که باسکردن له سهر ئه مانه بهیه که وه گریدراوه به و جوړه ی هیژ، به تایه تی هیژی سهربازی، به یی هزی قوتا بخانه ی رپالیستی، هیژی رهق له دیدگی تیۆری رپالیزمیدا وهک یه کیک له تیۆره سهره کییه کانی په یوهندییه نیودهولهتیه کان، گرنگیه کی زۆر به چه مکی هیژ ده دات و هیژی رهق (یان هیژی سهربازی) وهک په گه زنکی بنه رتهی سهر دهکات. له دیدگی بیرمه نده سهره کییه کانی رپالیزی وهک هانس مۆرگنساو Hans J. Morgenthau) که به باوکی رپالیزی کلاسیکی مۆدیرن داده نریت، له کتیی "سیاسهت له نیوان نه ته وه کان" Politics Among Nations, 1948) دا هیژی رهق به به ردی بناغه ی سیاسهتی نیودهولهتی داده نپت. یی وایه که هیژی رهق بریتیه له توانای سهربازی که دهولهتان یی به رژه وهندییه کان یان ده پاریزن بۆیه دهولهتان هه میشه له هه ولی زیادکردنی هیژی سهربازیدان بۆ پاراستنی به رژه وهندییه نه ته وه ییه کان یان. (Morgenthau, 1948, p25-29)

له دیدگی کینت والتر (Kenneth Waltz) که دامه زرنه ری رپالیزی نوی (نیۆرپالیزم)، له کتیی "تیۆری سیاسهتی نیودهولهتی Theory of International Politics, 1979) دا، پنیوایه که هیژی رهق ئامرازیک پنیویسته بۆ دلنیا بوون له مانه وه له سیستمیکی ناسه قامگیردا و دهولهتان پنیویسته هاوسه نگی هیژ له گه ل دهولهتانی تر دا رابگرن له سیستمیکی له م شیوه، ئاسایش بالاترین ئامانجه. (Waltz, 1979, p88-93)

بۆچونی جۆن میرشایمه ر (John Mearsheimer) وهک بیرمه نده ی رپالیزی هیژشبه ر، له کتیی "تراژیدیای سیاسهتی هیژی مه زن" (The Tragedy of Great Power Politics, 2001) پنیوایه دهولهتان هه ول ده دن ببنه هه ژمونی هه رپمی له ینگه ی هیژی سهربازییه وه که هیژی رهقه و ته نه ا ینگه یه بۆ گه یشتن به ئاسایشی بهردهوام پنی وایه که دهولهتان هیچ کات ناتوانن دلنیا بن له نیازه کانی یه کتر، بۆیه پنیویسته به شیوهیه کی هیژشبه رانه هه لئسکه ووت بکه ن و لای ئه و هیژی سهربازی و ئابووری (پیکه وه) ده بپته هوی دروستبوونی دهولهتی مه زن. (Mearsheimer, 2001, p29-54)

(فریدریک شومان)، که یه کیکه له لایه نگرانی رپالیزی (Realism) له شیکردنه وهی په یوهندییه نیودهولهتیه کاند، ده لپت: سیستمی نیودهولهتی له دهولهتی سهره وخۆ به هیژ و خاوه ن سهره وهی پیکدیت که خاوه نی کۆله که بنه رته ییه کانی هیژن، و دان به بوونی هیچ دهسه لاتیکی بالاتر له خویاندا نانین له نیوان یه که نیودهولهتیه کاند. ئه م دهولهتانه کار ده که ن بۆ دابینکردنی به رژه وهندییه نه ته وه ییه کان یان له ینگه ی ئامرازه کانی جهنگ و هه رچه نده ببنه هوی تیکدانی ئاسایش و سه قامگیری دهولهتانی دیکه؛ لپره دا ئامانجی پاراستنی خود (Self-preservation) وهک ئامانجیک کی کوتای و بالا دیت که هیچ تییینی و سازشیک قبول ناکت (Dougherty, 1971, P69)، ئه مه رونه گی رپه رانی قوتا بخانه ی رپالیزمین که هیژ به واتای هه بوونی هیژی رهق دپت بۆ مانه وهی دهولهت یاخود گه شه سهندنی. جوزیف نای Joseph Nye هیژی رهق په یوه سته دهکات به هیژی سهربازی و هیژی ئابووری، که ده توانریت ئه و هیژه به کاریهینریت بۆ

پازیکردنی کهسانی دیکه بۆ گۆرینی هه‌لوئستی خۆیان، ئەم جۆره‌ هیزه‌ ده‌توانریت له‌سه‌ر بنه‌مای پازیکردن و هه‌ره‌شه‌ش بێت. (بکاکره‌، 2018، ص 167)

هیزی ره‌ق به‌ هه‌ردو ده‌سته‌واژه‌ی (دار و گێزه‌ر) ئاماژه‌ی پێ ده‌کری‌ت: داره‌که‌ واته‌ ترساندن یان هان‌دان و قسه‌کانی کاریگه‌ری له‌سه‌ر ئه‌وێتریان هه‌یه‌ له‌ رینگه‌ی ده‌ستی کاریگه‌ری ده‌ره‌کی. بۆ دروستکردنی هه‌لوئستیکی دیاریکراو به‌رامبه‌ر به‌ پرسیکی دیاریکراو. هیزی ره‌ق هیزی کاریگه‌رییه‌ له‌ ده‌روه‌ له‌ دو‌ حاله‌تدا. یه‌ که‌میان. به‌ کاره‌یتانی هیزی سه‌ربازی (دار) و دوهمیان به‌ کاره‌یتانی هیزی ئابووری (گێزه‌ر). (خضر، 2014، ص 44) بریتیه‌ له‌ به‌ کاره‌یتانی ده‌سه‌لاتی ئابووری (گێزه‌ر) و گرنگترین ئامرازه‌کانی بۆ ئه‌وه‌ی به‌رامبه‌ره‌که‌ی ناچار بکا شته‌کان له‌ پیناو به‌رژوه‌ندنی ئه‌ودا ئه‌نجام بدهن. وه‌ ئه‌مه‌ش به‌ واتای به‌ کاره‌یتانی هیز به‌ هه‌ردو شێوه‌: سزا، پاداشت. کاتیک ده‌ولت بریاری به‌ کاره‌یتانی هیزی سه‌ربازی ده‌دات، ته‌نها پاسته‌وخۆ چه‌ک به‌ کارده‌هێنریت، له‌ به‌ کاره‌یتانی چه‌کدا به‌ چه‌ندین شێوه‌ پێشده‌که‌وت، له‌ به‌ کاره‌یتانی چه‌کی سووکه‌وه‌ ده‌ست پێده‌کات تا قورسه‌کان. به‌ کاره‌یتانی ئامرازی سه‌ربازی بۆ ناچارکردنی و گۆرینی ره‌فتاری ده‌وله‌تان و رینگاکانیان یاخود گۆرینی رژیمة‌کانی ئه‌و ده‌وله‌تانه‌ له‌ به‌نه‌رتدا. به‌ کاره‌یتانی سه‌رکه‌وتوانه‌ی هیزی ره‌ق کۆنترۆلی دوژمن زامن ده‌کات که‌ پینوایه‌ به‌ شێوازی تر ده‌رئه‌نجامی پیتووستی نابیت. (غومبرت، 2016، ص 4)

دووه‌م: هیزی نه‌رم

وه‌ک له‌سه‌روه‌ه‌ باس‌مان کرد که‌ هیزی ره‌ق (هیزی سه‌ربازی و ئابووری) ده‌گرته‌وه‌، زۆرجار رۆلی گرنگی هه‌یه‌ له‌ کاریگه‌ری کردنه‌ سه‌ر لایه‌نه‌کانی دیکه‌ بۆ ئه‌وه‌ی هه‌لوئسته‌کانیان بگۆرن. یه‌ که‌م ده‌ره‌که‌وتنی ره‌گ و ریشه‌ ته‌وڕیه‌یه‌کانی هیزی نه‌رم له‌ سه‌ده‌ی بیسته‌مه‌دا، له‌ رینگه‌ی فه‌یله‌سوف و بیرمه‌ندی ئیتالی (ئه‌نتۆنیو گرامشی) بوو، له‌ ته‌وڕیه‌یه‌که‌یدا ده‌رباره‌ی هه‌ژموونی کولتووری له‌ کتێبه‌ گرنگه‌که‌یدا "نامه‌کانی زیندان". گرامشی روونی کردوه‌ که‌ بالاده‌ستی سه‌رمایه‌داری له‌ رینگه‌ی دامه‌زراره‌کانی وه‌ک قوتابخانه‌، که‌نیسه‌، و رۆژنامه‌کانه‌وه‌ ده‌بیت، که‌ وینه‌یه‌کی باش له‌لای خه‌لک ده‌رباره‌ی چینی بالاده‌ستی سه‌رمایه‌داری دروست ده‌که‌ن به‌ ئامانجی کۆنترۆڵکردنی بیر و می‌شکی ئەم که‌سانه‌ و دنیابوون له‌وه‌ی که‌ له‌ چوارچێوه‌ی کۆمه‌لگه‌ی سه‌رمایه‌داری لاندانه‌ن. فه‌ره‌نسا یه‌ که‌م ولات بوو که‌ ئەم چه‌مکه‌ی به‌ کاره‌یتانی له‌ رینگه‌ی کاریگه‌ری کولتووری له‌سه‌ر گه‌لانی ژێر ده‌سه‌لاتی خۆی له‌ رینگه‌ی په‌روه‌رده‌وه‌، که‌ ئامانجی لێ دروستکردنی وینه‌یه‌کی باش بوو ده‌رباره‌ی کۆمه‌لگه‌ی فه‌ره‌نسی له‌و ولاته‌ داگیرکراوه‌ و بۆلاوکردنه‌وه‌ی زمانی فه‌ره‌نسی له‌و شوێنه‌دا. (بن غازي، 2025) ئەم تێروانینه‌ی گرامشی زه‌مینه‌سازیه‌ی فیکری گرنگ بوو بۆ تیگه‌یه‌شتن له‌ هیزپراکێشانی سه‌رنج و قه‌ناعه‌تپیکردن که‌ دواتر له‌ ته‌وڕیه‌یه‌کانی په‌یوه‌ندیه‌ی نێوده‌وله‌تیه‌کاندا په‌ره‌ی پێ درا. پروفیسۆری به‌ناوبانگی زانسته‌ سیاسیه‌یه‌کانی ئەمریکا جۆزیف نای له‌ پێشه‌کی کتێبه‌که‌ی به‌ ناوینیشانی (Soft Power: The Means to Success in World Politics)، که‌ ساڵی ۲۰۰۴ چاپکرا، پێناسه‌یه‌کی زۆر ورد و پوختی بۆ هیزی نه‌رم کردوه‌ که‌ له‌ زۆربه‌ی توێژینه‌وه‌ زانسته‌یه‌کاندا وه‌ک پێناسه‌ی سه‌ره‌کی و ستاندارد به‌ کاردێت (هیزی نه‌رم بریتیه‌ له‌ توانای به‌ ده‌سته‌یتانی ئه‌و ئه‌نجامانه‌ی که‌ ده‌ته‌ویت له‌ رینگه‌ی (سه‌رنجپراکێشان) نه‌ک له‌ رینگه‌ی (ناچارکردن یان پاره‌دان) جۆزیف نای، یه‌ که‌مه‌جار باسی له‌ چه‌مکی هیزی نه‌رم کرد له‌ ساڵی ۱۹۹۰ له‌ وتاریکی له‌ گۆفاری سیاسه‌تی ده‌روه‌ه‌ بۆلاویک‌ده‌وه‌ که‌ سه‌ر به‌ وه‌زاره‌تی ده‌روه‌ی ئەمریکایه‌ به‌ ناوینیشانی (هیزی نه‌رم) که‌ بیرۆکه‌ی سه‌ره‌کی چه‌مکی هیزی نه‌رم لای نای جه‌خت له‌سه‌ر بوونی لایه‌نێکی تری هیز ده‌کاته‌وه‌ که‌ بناغه‌که‌ی له‌ کلتور و به‌های ده‌وله‌ت سه‌رچاوه‌ی گرتوه‌، هه‌روه‌ها ئه‌و متمانه‌یه‌ ده‌رهاوێشته‌ی پیاوه‌کردنی رێک و دروستی ئه‌و هیزی ده‌وله‌ته‌ بۆیه‌ پیتووسته‌ ئه‌و لایه‌نه‌ فه‌رامۆش نه‌کری‌ت له‌ ئه‌نجامی جه‌ختکردنه‌وه‌ له‌سه‌ر په‌هه‌نده‌ ماددی و سه‌ربازی و ئابوورییه‌کان، که‌ بایه‌خی سه‌ره‌کی یان پێدراوه‌ له‌ ئه‌ده‌بیاتی په‌یوه‌ندیه‌ی نێوده‌وله‌تیه‌یه‌کان و سیاسه‌تی ده‌روه‌دا. (معوض، 2019، ص 11-12) هیزی نه‌رم، به‌یچی فه‌ره‌ه‌نگی ئۆکسفۆرد، بریتیه‌ له‌: (توانای کۆنترۆڵکردنی خه‌لک یان شته‌کان.) یان (توانست یان توانای ئاراسته‌کردن یان کاریگه‌ریکردن له‌سه‌ر ره‌فتاری ته‌وانی تر یان ره‌وتی رووداوه‌کان) (Oxford Advanced Learner's Dictionary, 2020, s.v. 'Power') ، رێبازی پازیکردن له‌ په‌یوه‌ندیه‌ی نێوده‌وله‌تیه‌یه‌کان له‌سه‌ر بنه‌مای به‌ کاره‌یتانی کاریگه‌ری ئابووری یان کلتوری، ئه‌و سه‌رچاوه‌ نیشتمانیه‌ی که‌ رینگه‌ به‌ ده‌وله‌ت ده‌دن کاریگه‌رییان هه‌بیت له‌سه‌ر ئه‌وادی دیکه‌ له‌ رینگه‌ی به‌شاریکردن له‌ دانانی کارنامه‌ و پازیکردن و خاوه‌نداریتی هیزی پراکێشان بۆ به‌ ده‌سته‌یتانی ئامانجه‌ خوازراوه‌کان. (ماضی، 2024، ص 89)

کاتیک جۆزیف نای پێناسه‌ی هیزی نه‌رمی کرد ده‌لێت، توانای پراکێشانه‌ نه‌ک له‌ رینگه‌ی زۆره‌ملی و هه‌ره‌شه‌ی سه‌ربازی، یان فشاری ئابووری، نه‌ له‌ رینگه‌ی پێدان و پێشکه‌شکردنی پاره‌ بۆ کرپنی پشتیوانی و دلسۆزی، به‌لکو له‌ رینگه‌ی پراکێشانی سه‌رنجی به‌رامبه‌ر تا ئه‌و پاده‌ی که‌ بگه‌یه‌ته‌ ئه‌و ئامانجه‌ی که‌ مه‌به‌سته‌یت. (نای، 2007، ص 26)

هه‌روه‌ها فه‌یله‌سوفی فه‌ره‌نسی میشل فوکۆ Michel Foucault (1926-1984) به‌ شێوه‌یه‌کی ناراسته‌وخۆ ئاماژه‌ی به‌م جۆره‌ی هیز کردوه‌، به‌وه‌ ده‌یناسنریت که‌ زۆره‌ملی و ناچارکردنی ناراسته‌وخۆیه‌، مشتومڕی عه‌قلانی و ئه‌خلاقییه‌ که‌ ئامانج لێی کاریگه‌ری له‌سه‌ر بیرواری گشتی له‌ ناوه‌وه‌ و ده‌روه‌ی ده‌وله‌ت دروست بکات، به‌یچی ئەم ناساندنه‌ (Foucault, 1995, p195) ، هیزی نه‌رم ئاراسته‌ی سیاسه‌تی ناوه‌وه‌ و ده‌روه‌ ده‌کری‌ت نه‌ک ته‌نها له‌ ده‌روه‌، و ئامانجی سه‌ره‌کی کاریگه‌رییه‌ به‌ ئامانجی کۆنترۆڵکردن که‌ پابه‌ندبوونیکی ناراسته‌وخۆیه‌ به‌ ئامرازی کلتوری، ئابووری و پروپاگه‌نده‌ که‌ کاریگه‌ریکردنه‌ و پازیکردنه‌. له‌ پێناسه‌ی هه‌ر یه‌ک له‌ نای و فوکۆ بۆ هیزی نه‌رم، رون ده‌بێته‌وه‌ که‌ هه‌ردوکیان هاویران له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی هیزی نه‌رم کاریگه‌ری خستنه‌ سه‌ر بیرورا و سه‌رنجی ولاتانی دیکه‌، به‌ رینگه‌یه‌کی ناراسته‌وخۆی نه‌رم دور له‌ توندوتیژی، به‌ ئامانجی کۆنترۆڵکردن و زāl بوون به‌سه‌ر ره‌فتاره‌کان. فوکۆ زیاتر سه‌رنجی له‌ به‌ کاره‌یتانی هیزی نه‌رم له‌ ناوخۆی ده‌وله‌ت له‌ گه‌ل تاکه‌کان باس ده‌کات به‌لام نای له‌ په‌یوه‌ندیه‌یه‌کانی ده‌روه‌ه‌ باس ده‌کات.

هیزی نهری ولاتیک له سهر سی سهرچاوه دامه زراوه (کلتور، به های سیاسی و سیاسه تی دهره وه) کاتیک کلتور بۆ به رامبه ره که سهرنجر اکیشه و به ها گشتگیره کانی تیدایه و هاویه شن، نه گهری به دهسته پینانی زیاد ده کات و به هایه کی سیاسی به دلسوزی جیبه جی ده کرت، بویه له ناوه وه و دهره کیشدا په یوه سته به بارودوخی ولاتی به رامبه ره که ناره زوی هیه (لایه نی سهره کی که ولاتی نیره ری کلتور و به ها سیاسیه کانه) کارلیک ده کات و کاریگهری له سهر ده بیت له سهر نه وه پرسی که ده یه ویت به یی نه وه ی کاریگهریه کی نه رتی له دهره نجامه که ی هه بیت. (حمدان، 2013، ص 32)

هه ندیک جار ده توانریت نه وه نجامه به ده ست به ینیت که ویستراوه به یی هیچ هه ره شه و به رتیلیکی به رجه سته نه مه ش یی ده ورتیت شتوانیکی تری هیز، رهنگه ولاتیک بتوانیت نه وه نه نجامه ی که ده یه ویت له سیاسه تی جیهانیدا به ده سته پینیت؛ چونکه ولاتانی دیکه سهرسامبوون به نمونه ییه که ی، لاساییکردنه وه ی نمونه که ی و ناواته خوازی ناستی خوشگوزهرانی و کراوه یی نه وه ولاتنه که ده یانه ویت شوینی بکه ون. به مانابه ش گرنگه له سیاسه تی جیهانیدا نه جیندا دابنیت و نه وانی دیکه ش رابکیشن، نه که نه ها بۆ ناچارکردنیان به گوزرانکاری به هه ره شه کردن به هیزی سهریازی یان سزای تابووری. نه واهیزی نهرمه و له لایه نه کان ده کات نه وه شته یان بوویت که تو ده ویت نه وه هه لده بتریت له جیاتی نه وه ی به زور پینان بکه یت. (نای، 2003، ص 24)

هیزی نهرم که رینگه به راکیشانی ویست و سهرنجی ولاتانی دیکه ده دات، واده کات داواکانیان لا په سهند بیت یان لاسای بکه نه وه، واته هیزی که له بری نه وه ی لایه نه کان ناچار بکات هه لیژرین و له سهر نه جیندا ی دامه زراوه کانی ده سه لاتی سیاسی نه وه له قالب بدریت، نه وه هیز نهرمه ش له به ها و کلتوری ولاته وه سهره لده دات، تا راده یه کی زور هه ردو هیزه که (رهق و نهرم) په یوه ندییان به یه که وه هیه. (خیرالله، 2019، ص 161)

زورجار هیزی نهرم ئامرازیکه بۆ چاره سهرکردنی قهرانه کان و نه و ئالینگارانه ی که روبه روی لایه نی دیپلوماسی ده و له تان ده بنه وه، به و پیه ی هه و له کان بۆ بنیاتنانی هاویه یمانی سیاسی و ریککه وتی تابووری ده درین که له رینگه یانه وه ئامرازه کانی هیزی نهرم چالاکترن بۆ هه ژمون و ستراتیجی به زیادکردنی ناوبانگ و پیکه ی ده و له ته کان. ولاتانی هه ریمی و جیهانی. (په یسه ر پریس، 2018)

بویه ده سته واژه ی هیزی نهرم له ناو زاروا ناسراوه کانی بوواره سیاسی و په یوه ندیه نیوده و له تییه کانه وه بناسریت، که وایکرد زوریک له ولاتان ئاشنا بن به هیزی نهرم و چونیتی به کاره یتانی به باشترین شتیه بۆ کاریگهریکردن له سهر که سانی تر. له پاراستنی به رزه وه ندیه کانی و ده سته به رکردنی شتوانیکی کاریگهرانه له گه ل ولاتانی دیکه دا.

ئایا ئامرازه کان و مه رجی سهرخستی هیزی نهرم و کاریگهریه کانی کامانه ن؟ بۆ نه م مه به سته ده کرت به چهند خالیک باسیان لیه بکرت که نه مانه ن:

1. ئامرازه کانی هیزی نهرم:

هیزی نهرم چه ندین ئامرازی هیه، وه که نه وه ی جوژیف نای پشیناری کردوه:

ئامرازه سیاسیه کان:

ئامرازه سیاسیه کان یه کیکه له ئامرازه گرنگه کانی هیزی نهرم بۆ گه یشتن به ئامانج و به رزه وه ندیه کانی ده و له ت. نه و ئامرازه سیاسیه کانی که ده و له ت بۆ جیبه جیکردنی سیاسه ته جوراوجوره کانیان به کاریان ده هینن. گرنگترین ئامرازه سیاسیه کان که هیزی نهرم پشی پی ده به سستیت بۆ گه یشتن به ئامانج و به رزه وه ندیه کانی له خواره وه نیشان دراون. (الکعود، 2016، ص 76)

ئامرازی دیموکراسی: بیروکه ی بلاوکردنه وه ی دیموکراسی، که ده و له ت په سهندی ده کات بۆ بلاوکردنه وه و به دیه پینانی گوزرانکاری دیموکراسی له و ولاتانه ی که بۆ جیبه جیکردنی ئامانجه کانی به دوایدا ده گهریت، یه کیکه له گرنگترین ئامرازه سیاسیه کانی هیزی نهرم.

ده سته پشخه رییه چاکسازیه سیاسیه کان: نه م ده سته پشخه رییه له لایه ن ده و له ته کانه وه وه ک ئامرازیک بۆ هاوکاریکردنی ولاتانی دیکه به ره و پشیکه وتی سیاسی و حوکمرانییه کی کاریگهر و باش به کارده هینن.

دیپلوماسی: رۆئی نه وان له جیبه جیکردنی سیاسه تی دهره وه ی ده و له تدا په یوه سته به سروشتی په یوه ندیه کانی نیوانیان و ده و له تانی به رامبه ر، که جوژی جیاوازی کومه لگه ی مه دهنی به ره مه مه یتاوه، به تاییه تی له ژیر پوشنای خاوه نداریتی ده و له ت له توانای په ره پیدان و جیبه جیکردنی سیاسه ته کاند له سهر بنه مای دیپلوماسی، ده بینین که هه و له ده ن بنه ماکانی خوین له دیموکراسیکردنی داینامیکی له کرده وه ی سیاسی رهنگ بداته وه. (موسی، 2024، ص 413)

کلتور:

په یوه ندیه نیوده و له نییه کان له چه ندین پرسی جیاوازی پیکدیت که به یی پله به ندیه کی روون یان جیگیر ریز نه کراون. نه م نه بوونی پله به ندیه له نیوان پرسه کاند به و ماناییه که هیزی رهق له هیزی سهریازی به به رده وای بالاده ست نییه به سهر نه و بواره، به لکو پرسه تابووری و کلتورییه کان هه ندیک جار ده بنه کاری له پشینه ی ده و له تان له په یوه ندیه کانیان له گه ل ولاتانی تر (Keohane, , 1977, p. 25)

کلتور به یه کیک له ئامرازه سهره کییه کانی هیزی نهری هه ر ولاتیک داده نریت بۆ به رفراوانکردنی کاریگهری و په یوه ندیه کانیان له ناستی نیوده و له تیدا. له رینگه ی زمان، هونه ر، میدیا، مۆسیقا، سینهما، خواردن، نهریت و ژبانی رۆژانه وه، ولاتان ده توان دلی خه لکی ولاتانی دیکه بۆ خوین رابکیشن و تیکه یشتنی قووتر له نیوان گه لاند په ره پی بدن. کلتور وه ک پردیکه بۆ دامه زراندنی بناغه یه ک بۆ هاوکاری سیاسی، تابووری و کومه لایه تی له په یوه ندیه کانی دهره وه ی ولاتیک. (العزای، 2025، ص 97) نه م کاریگهریه کلتورییه ش زورجار له هیزی سهریازی یان فشاری تابووری کاریگهرتره.

كلتور به سهرچاوه په كې گرنگ داده نړيت بۇ بهرهمه پنهاني هيزي نهرم بۇ ههر ولاتيكي، بریتييه له كومه له به ها پراكتيكي كراوه كان له ولاتيكيځا، له وانه نه دهب و هونه و پوره وده و وهرز، كاتيكي كلتوري ولاتيكي به ستراوه ته وه به به ها گشتگيره كان و بهر ژه وهنديه هاوبه شه كانه وه، كه مه نه گهري گهيشتن به نه نجامه خوازاوه كان زياد ده كات. له ريگه هيزي كيښكردن و باوه پنهنياني. (باكي، 2021، ص 76) ههروها كه سايه تي كاريښي سياسي رولتيكي گرنگه ههيه له متمانده دروست كردن له نيوان دو ولات له ريگه هيزي په يوهندي كه سي و ديپلوماسي گشتي، ههروها له نوينه رايه تي كردني كلتوري ولاته كه ي، كه مه كه سايه تيانه دهنه باشتري نوينهري كلتور و به ها نه ته وه يه كاني ولاته كه يان. جگه له وه ي كاريگهري له سهر بيروري گشتي ده بيت و ده توانن كاريگهري نه ريني دروست بكهن له سهر بيروري گشتي ولاتي به رامبه ر.

نامرازه كلتوريه كان به شيكي گرنگن له ديپلوماسي گشتي و كاريگهريان ههيه له زياد كردني بهرنامه كاني ناوگوري كلتوري له گهل ولاتان به تايه تي نه و ره تار و كرده وانه ي كه مانا به كومه لگه ده به خشن. كلتور چهندين ره ههندي ههيه؛ مرؤف ده توانيت جياوازي بكات له نيوان (كلتوري بالا) وه كه نه دهب، هونه و پوره وده كه سهرنجي ده سته بزي (نوخه) راده كيښن، و (كلتوري جه ماوهري) كه جه خت له سهر قه ناعه تپيكرن و راكيښاني سهرنجي كومه لاني خه لك ده كاته وه. ههر بويه، كاتيكي كلتوري ولاتيكي به هاي جيهاني ههيه و سايه ته كانيښي كار بۇ بلاو كرده وه ي نه و به ها و بهر ژه وهنديانه ده كهن كه رهنكه هاوبه شيه كي له گهل كلتوري كومه لگاي ولاتاني تر هه بيت، نه و نه گهري گهيشتن به نه نجامه خوازاوه كان زياد ده كات، كه مه ش به هو ي نه و په يوهنديه كه دروستيان ده كات. له بهرامبه ردا، كلتوره سنوورداره كان و به ها ته سكه كان، نه گهري بهرهمه پنهاني هيزي نه رميان كه مته ر. (العزوي، 2022، ص 98) و ده سته پيكرن بهرنامه ي فپكرن زمان له ولاتاني تر، له سهر بنه ماي نه وه ي كه زمان هو كاريكي سهره كييه بۇ گواسته وه ي كلتور. ههروها زياد كردني ريژه ي نه و سكو له رشيپانه ي كه پيشكه ش به قوتاياني بياني ده كريت بۇ خويندن له ولاتي په يوهنديدار، ناوگوري پوره وده ي، و دامه زراندي په يمانگه ي روشنييري له دهره وه ي ولات له خوه د گريت. كه مه جگه له به هيز كردني په يوهنديه كان له گهل ولاتاني ديكه له ريگه دامه زراندي راديو و ته له فزيونييه كان، و داينن كردني هه وال و مانپهري روشنييري حكومي و ناحكومي به چهن زمانتيكي بۇ دنبايون له كارليكيكرن زياتر له گهل ولاتي په يوهنديدار. ههروها كه مه نامرازه روشنييريانه بهرهمه پنهاني ميدياي پيشه ي وه ك فيلم، زنجيره، كتيپ و رومانيش ده گريته وه. ده توانيت زور نامرازي تر له چوارچيويه كلتوريدا تيكله بكرت بۇ دهريري، وه ك پيشه سازي، ههنديكجار، يان ههنديك له داب و نه ريتي تايهت به ولاتيكي دياريكراو، يان رهنكه خواردن و خواردنه وه، كه كوي شيوازي ژياني نه و ولاته كورت ده كه نه وه. (باكي، 2021، ص 74)

به هاكان:

به هاكان رولتيكي ده گپن كه هيزي نهرمي ده ولت بهر ز ده كاته وه، پابه ندبون ي نه و به ها يانه له ناوخو دامه زراوه نيشتمان يه كان و دهره وه ديار ي ده كات ديار ترين نه و به ها يانه ش پاراستي مافه كانه له ناوخوي ولات وه ك مافي مرؤف و ديموكراسي و پابه ندبون به ياسا نيوده وه له تيهه كان. (قديح، 2018، ص 41)

په يوهنديه نابوريه كان:

نابوري نامرازيكه به گوريه به كار هنياني له په يوهنديه نيوده وه له تيهه كان ده كريت به نامرازيكي هيزي رهق يان وه ك نامرازيكي هيزي نهرم نامرازي بۇ بكرت وه ك نه وه ي كه نه گهر وه ك (گپزه) هينرا كه هيزي نهرم ده گريته وه يا وه ك (دار) به كاردت كه وه ك نامرازيكي هيزي رهق مامه له ي له گهل ده كريت.

هيزي نابوري ولاتيكي په كيكه له هو كاره گرنگه كاني جيه جيكردني سايه تي دهره وه ي ولاته كه ي، به تايه تي بۇ ولاتيكي كه بتوانيت توانا و سهرچاوه نابوريه كاني خوي بقوزي ته وه بۇ كاريگهري له سهر ره تاره كان ولاتاني ديكه به شيويه ك كه خزمهت به بهر ژه وهنديه كاني بكات، (هانان يا خود ترساندن) دوو جوړ له و نامرازانه، جوړي په كه م بریتييه له "هانان" كه ده ولت په نا بۇ داينن كردني هاوكاري ته كنيكي يان داراي، يان پيداني قهرزي داراي به ولاتيكي ديكه ده بات بۇ پالنه ره كه ي، به نامانجي كاريگهريكرن و ناراسته كردني سايه تي نه و ولاته به شيويه ك كه خزمهت به بهر ژه وهنديه كاني بكات، ولاته ده ولت مهنده كان يارمه تي داراي ده دن، له كاتيكي ولاتان هاوكاري ته كنيكي پيشكه ش ده كهن. سهارهت به جوړي دووهم كه توفانن يا ترساندن: له م جوړه، ده ولت په نا بۇ فشاره كان ده بات له سهر ولاتاني ديكه له ريگه گه ماروي نابوريه وه، كه له وانه يه ته ووا يان به شيكي بيت، ههروها ريگريكرن له يارمه تيهه كان يان هه ره شه ي وه ستاندي، سه پاندي سزا به سهر نه و ولاتانه ي كه سايه ته كانيان له گهل ولاتاني به خشه ردا هاوته ريب نين تا وه لامي داواكاريه سياسي يان سايسيه كان نه ده نه وه. (العزوي، 2025، ص 96)

پيداويستيه نابوريه كان. بۇ نه وه ي ره چاوي نه وه بكه ين كه هيزي نهرم نامانجي بریتييه له گوريي ره تاري ولاتاني ديكه، كاريگهريكرن له سهر كومه لگانن به شيويه كي ناراسته وخو به به كار هنياني نامرازه كاني وه ك كلتور و نايدولوژيا و پاره، به ها بهر زه كان، نه خلاقييه كان ده بيت، بۇ نه وه ي سهر كه وته كانيان له به كار هنياني هيزدا زياد بكهن گرنگه نه وه له بهرچاو بگرن كه ههر ولات و ههر يميكي خاوه ني تايه ته مندي كلتوري و ثاييني و سايسي و كومه لايه تي جياوازه. (يغي، 2016، ص 79)

راگه يانندن

به گشتي راگه يانندن، و به تايه تي راگه يانندي نيوده وه له تي، شوتنيكي تايه تي ههيه له ناوه رويي چه ميكي هيزي نهرمدا، كه مه ش به هو ي زوري توانا كه ي له دروست كردن و دارپشتي بيروري گشتي. جوژيف ناي په يوهندي نيوان راگه يانندن و بيروري گشتي دارپشتوه، و ده لئيت: "شه ركه كان ته نها له گوره پاني جه نگاندا ناتوانيت بريته وه، به لكو براوه ي جه ننگ نه و كه سهيه كه چيروكه كه ي له راگه يانندن سهرده كه ويت".

(العمارات، 2025)

پەروەردە و فیکردن

تورکیا زوو درکی بە گرنگی خۆپندن کرد وەک ئامرازێکی دیاری ھیزی نەرم، ئەمەش بەھۆی ئەو کاریگەرییە ئاییندەییەکی کە ھەبێت لەسەر ئەو ولاتانە ی رۆلەکانیان لە تورکیا دەخوێن. لەبەر رۆشنایی ئەمەدا، حکومەتی تورکیا لە نەو دەھەکانی سەدە ی بیستەمدا دەستی کرد بە بەرنامەییەکی فراوان و پڕبایەخ بۆ ئالوگۆری خۆپندکارانی بیانی (ظاهر، 2024، ص 212).

رۆلی پەروەردە و فیکردن و خۆپندن بەلای نۆدەوڵەتی گەشەیی سەندوو و بوووتە گۆرەپانی مەملەتی لەسەر کاریگەری ھیزی نەرم لە نۆیان دەوڵەتان. وەک ئامرازێکە بۆ بەدەستھێنانی ئامانجەکانی سیاسەتی دەرەو. ئەم گۆرانکارییە لەم رۆلە دا پێویستی بە تێگەشتنێکی گشتگیر لە کارلێکی نۆیان پەروەردە و ھیزی نەرم ھیناوتە کایەو، بۆیە دەوڵەتان لەرێگە ی پێشکەشکردنی دەرەفی خۆپندن و کردنەوێ قوتابخانە ی تاییەتیان لە ولاتانی تر ھەولەدەن تیشک بخەنە سەر ئەو مەرجانە ی کە پێویستن بۆ بە کارھێنانی کاریگەری پەروەردە وەک سەرچاوەیەکی گەورە ی ھیزی نەرم. (Gauttam, 2024)

دامەزراوە ناھکومییەکان

وێک ئامرازێکی ھیزی نەرم، رۆلی دامەزراوەکانی کۆمەڵگە ی مەدەنی لە بواری جیاوازیەکانی گەشەپێدانی ئابووری، کۆمەڵایەتی، پەروەردە ی، تەندروستی، و ژینگە ییدا گەشە ی سەند، و ئەمەش یارمەتیدەر بوو لە بەیە کەووەستەوێ چالاکییەکانی ئەم دامەزراوانە، جا لەسەر ئاستی ناوھۆی یان نۆدەوڵەتی بێت، و فراوانبوونی جیھان و بەھیزکردنی کارلێککردن و خێراکردنی وەلامدانەوێان بۆ رووداوەکان و گەشەسەندنیان، کە ئەمەش کاریگەری ھەبوو لەسەر بواری سیاسەتی دەرەو و کاری دیپلۆماسی لەرێگە ی دەرکەوتنی پێرەوێکی دیپلۆماسی نافەرەمی کە بەشداری کرد لە جێبەجێکردنی چەندین سیاسەت و پروگرام کاری. (شیخو، 2024)

وەرزش

وەرزش رێگەییە کە بۆ ولاتان کە وێک ئامرازێک بە کاری بەھێن بۆ ناسادن و بڵاوکردنەوێ، زمان، میراتی کولتووری و نەرتی سەرنج راکێشەکانی وێک پێکەوێ ژیان و ئاشتەوایی کۆمەڵایەتی خۆیان بۆلایەکی نەو. ھەروەھا سەرکەوتنی وەرزشی نۆدەوڵەتی بە یەکیک لە بنەماکانی ھیزی نەرمی ولات دادەنرێت کە ناوبانگی زیاد دەکات و وێنەیی کە ئەرێنی تاییەتی بۆ دروست دەکات. رووداوە وەرزشییە نۆدەوڵەتیەکان یارمەتیدەرن لە راکێشانی و بەرھێنانی دەرەکی و زیادکردنی توانای کێرکی. (علی، 2024)

2. پێداویستی و مەرجەکان بۆ سەرکەوتنی ھیزی نەرم :

بۆ ئەو ھیزی نەرم لە یەکیەکی نۆدەوڵەتی کار بکات، دەبێت ھەندیک مەرج جێبەجێ بکەیت، رەنگە گرنگترینیان بریتی بێت لە:

توانای راکێشان:

گرنگیدانە کە بە راکێشانی سەرنجی دەوڵەتی بۆ بەھا و سیاسەتەکانی ئەو دەوڵەتە ی کە ئامانجی لەگەڵ ھەبێ کە لەگەڵ بەرژەوێندی ئەو بێت، چونکە راکێشان پەيوەندی بە قایلکردنەوێ ھەبێ، کە گریمانە دەکات کە بەھاگانی ولاتان لە بەرژەوێندی ولاتە کەدا بگۆردرێت و لێرەدا گرنگی بە دەرئەنجامە کۆتاییەکان دەدرێت، لەسەر دەرئەنجامە کۆتاییەکان، و لێرەدا زەمینەسازی بۆ گۆرینی بەھاگان دەبێتە ھۆی ئامادە کاری بۆ دروستکردنی کۆدەنگی، بەتاییەتی کاتیک ئامانجەکان لە نۆیان ھەردو ولاتدا یە کسان بوون. (عبدالحی، 2014، ص 49)

رازیکردن :

رازیکردن یەکیکە لە ئامرازە دیارەکانی ھیزی نەرم لە پەيوەندییە نۆدەوڵەتیەکان. ئاماژە ی بۆ توانای کاریگەری دانان لەسەر رەفتاری ئەوانی تر و ئاراستەکردنی بێارەکانیان بەی بە کارھێنانی زۆرەملی یان ھیزی رەق، بەلکو لەرێگە ی بانگەوازی کلتوری و بنەما سیاسییەکان و بەھا ئەخلاقییەکان کە شەرعیت و متمانە بە ئەکتەرە نۆدەوڵەتیە کە دەبەخشێت. (Nye, 2004, p5)

رازیکردن بریتیە لە پەيوەکردنی دەسەلات لەلایەن لایەنیکەوێ (کە لە پەيوەندییە نۆدەوڵەتیەکان بریتیە لە دەوڵەت)، لەسەر لایەنی بەرامبەر کە ھیزی رازیکردن لەسەری بە کاردەھێنرێت، رازیکردن زۆرەملی نییە، بەلکو پەيوەندییەکی دۆلایەنەییە (یە کسان) ھ کە ناتوانرێت پێشوەختە پێشبینی دەرئەنجامە کە ی بکەیت لە رازیکردندا زۆرەملی بە کارناھێنێت. (خضر، 2014، ص 46)

دانانی کارنامە:

دەستنیسانکردنی پێشینیە ولاتانی دیکە یە و گونجاندنی بە شێوہیە ک کە خزمەت بە پێشینیە ولاتە کە ی خۆی بکات یان لەگەڵی دا بگونجێت، ئەو دەوڵەتە ی کە ھیز پراکتیک دەکات دەبێت توانای دارشتنی ئەو ھەبێت کە ئامانج و بەرژەوێندی خۆی بگومجێتیت بە گۆرە ی بەرژەوێندییەکانی، لەسەر بنەمای سەرنج راکێشی کلتوری مڕۆف و بەھا. (خضر، 2014، ص 46)

3. کاریگەری ھیزی نەرم لە پەيوەندییە نۆدەوڵەتیەکان و سیاسەتی دەرەو:

"گەشەکردنی تەکنەلۆجیاکانی پەيوەندییە دیجیتالییەکان، تۆرە کۆمەڵایەتیەکان و شێوازیەکانی تری کارلێکی ئۆنلاین، بە شێوہیەکی بەرچاو ئاستی دەرکەوتە ی و کاریگەری ھیزی نەرمیان لە پەيوەندییە نۆدەوڵەتیەکاندا زیاد کردوو. ئەمەش وای کردوو ولاتان بتوانن بەھا و بێرۆکەکانیان لەسەر ئاستی جیھانی نیشان بدەن و گوتاری جیھانی سەبارەت بە پرسە گرنگەکان دابڕێنەوێ. ھیزی نەرم بوووتە ئامرازێکی یە کلاکەرەوێ بۆ دەوڵەتان تاوێ کو رای گشتی ئاراستە بکەن و پەيوەندی بەردەوام لەگەڵ نەتەوہەکانی دیکەدا بنیات بنێن. (Mohammed, 2023, p3121)

ھیزی نەرم کاریگەری لەسەر ئەکتەرە نۆدەوڵەتیەکان دروست دەکات، بەمەبەستی دیاریکردنی ئاراستەکانیان و ئامانجەکانیان ھەروەھا ئەو ئامرازانە ی کە بۆ گەشتن بەو ئامانجانە بە کاردەھێنرێن، ھیزی نەرم لەگەڵ بەرژەوێندییەکان و ئامانجەکان مامەلە دەکات. ھەولەدات

ستراتىجىي پىئويست دابىرئىت بۇ گەيشتىن بەو ئامانجانەي، لە رىگەي بە كارھىنانى ئامرازەكانى ھىزى نەرم وەك كىتور، بەھاكان، دامەزراوكان و سىياسەتەكان لە رەفتارەكانى لەگەل ئەكتەرە نىودەولەتییەكان. (عبدالحي، 2014، ص49)

سەرھەلدىنى تەكنەلۇژىي پەيوەندىيە دىجىتالىيەكان، مىدىيە و جۆرەكانى تىرى كارلىكى ئۆنلاين، كارىگەرلىكى ھىزى نەرمى لە پەيوەندىيە نىودەولەتییەكاندا زۆر زىادكردو. ھىزى نەرم بۆتە ئامرازىكى گىرنگ بۆ ولاتان بۇ داپشتى راي گشتى و دروستكردىنى پەيوەندى بەردەوام لەگەل گەلانى تر. (Mohammed, 2023, p3122)

ھىزى نەرم جياكەرەوئى تاييەتى ھەيە، واىكردو رۆلى زياتر بىت لە پەيوەندىيەكانى نىوان ولاتان و پاراستى ئامانج و بەرژەوەندىيەكانى بە تاييەتى لە ھەندىك بواری وەك گەشەي ئابوورى ھاوبەش، زىادبوونى رۆلى ئەكتەرە ناھكومىيەكان، گۆرانكارى لە پرسە سىياسىيەكان، گۆرانكارى دىموكراسى رۆلى ئەم فۆرمەي ھىزى زياتر كردو. (حمد، 2014، ص170)

تاييەتمەندى ھىزى نەرم ئەوھەي كە تەنھا ھىزى حكومەتەكان بەرجەستە ناكات، بەلكو ھىزى گەلانىش بەرجەستە دەكات، بەمەش گەلان بەرپرسىار دەكات لە ھەولەدان بۆ گەشەپىدان لە بووارەكانى كىتورى كەمىنە جياوازەكان و كىتورىكى سەرنجراكىش. مۆدىلى ھىزى نەرم وا دەخوازىت كە سىياسەتەكانىان تواناي راكىشان و رازىكردنىان ھەبىت لە بووارەكانى سىياسەتى ناوخۆ و سىياسەتى دەرەوئە ئەمەش ماناي ئەوھەي كە سىياسەتى رىق و بە كارھىنانى پىشوازي لىناكرىن. (ماضي، 2024، ص99)

بە كارھىنانى ھىزى نەرم پىئويستى بە لىھاتويەكى زۆر و ئارامىيەكى گەورە ھەيە. ئەمەش لەبەر ئەوھەي كە بەدەستھىنانى ئەنجام دەستبەجى نىيە رەنگە كات بخايەنىت لەم چوارچۆيەدا ناي دەلىت: شارەزابوون لە بە كارھىنانى ھىزى نەرم قورستەر بە كارھىنانى ھىزى رەق يان زىرەو، زۆرجار ھىزى نەرم بە شىوھەي كى ناراستەوخۆ بە شىوھەي لە سىياسەتەدا كاردەكات، ھەندىكجارىش سالانىكى زۆرى دەوئىت تا ئەنجامە خوازراو كەي لىدەكەوتەو. (ناي، 2007، ص149)

لەوھى پىشەوە بۆمان دەرەكەوئىت كە سەرەراي سوودە زۆرەكانى ھىزى نەرم، گىرنگە ئامازە بەو بەكەين كە ھىزى نەرم جىگەرەوئى ھىزى رەق نىيە. لە ھەندىك ھالەتدا، رەنگە ھىزى رەق پىئويست بىت بۆ گەيشتىن بە ئامانجەكان و سىياسەتە دارىژراوكان، بەتاييەتى لەو بارودۆخانەدا كە ناكۆكى راستەوخۆ لەسەر بەرژەوەندىيەكان ھەيە يان ئاسايشى ولاتىك لە مەترسىدايە. واتا ھىزى نەرم چارەسەرى بنەرەتى نىيە و رىيازىكى ھاوسەنگ لە نىوان ھەردو بە كارھىنانى ھىزى رەق و ھىزى نەرم پىئويستە بۆ گەيشتىن بە ئامانجەكانى سىياسەتى دەرەوئە لە جىھانىكى ئالۆز و بەيەكەو گىردراودا.

سىيەم: ھىزى زىرەك

سەرەراي زىادبوونى گىرنگى ھىزى نەرم، ناي گىرنگى ھىزى رەق بە كەم دانانىت، چونكە ئەو پىئويە ئەو دوو چەمكە بەيەكەو گىردراون، ئەوھى لە نىوانىندا جياواز بىت سروشتى رەفتارەكەيە، رەنگە ھىزى رەق لە ھەمان كاتدا زۆرەملى و ناچاركردىن لەناو خۆيدا ھەلگىرئىت، (رۆبەرت كوپەر Robert Cooper) * لەگەل دىدگاي نايدا ھاوپايە، چونكە پىئويە كە نە ھىزى رەق و نە ھىزى نەرمىش بە تەنبا بەس نىين، پەيوەندى لە نىوان ئەو دوو ھىزە ھەيە، ئەگەر نمونەك بۆ رونكردنەو بەپىننىنەو ئەوھەي، كە سوپا لە ولاتىكدا پابەندە بە فەرمانى حكومەت، لەكاتىك سەرچاوەي شەرعیەتەكەي ئەو حكومەتە و بنچىنەكەي برىتيە لە ھىزى نەرم. (Cooper, 2004. P74)

ھىزى زىرەك زاراوھەي كى مۆدىرنتر و قولتەر لە رەوتى سىياسەتى دەرەوئى ولاتان لە چوارچۆيە پەرەپىدانى تىورى دىپلۆماسىدا، بەو پىئەي ھىزى زىرەك پىئويە تىكەلكردى ھىزە رەق و ھىزى نەرم لە چوارچۆيەي كە پلانى كاركردى دەولەت بۆ بەدەستھىنانى زياترى ئامانجەكانى، ھىزى زىرەك پىئويستى بە پشت بەستن بە توانا بەرزەكانى ولاتان ھەيە، ھەرەھا تواناي بەكخستى ئەو دوو ھىزە لەگەيشتى بە ئامانجە ستراتىجىيەكان بۆ ئەوھى ئەو ولاتەي كە باسى لىو دەكرىت بتوانىت رۆلىكى كارىگەرترى نىودەولەتى بگىرئىت. (العبدى -لقاء ضيفت مؤسسة الحوار الانساني بلندن الاستاذ عمر العبدى يوم الاربعاء 30 حزيران/يونيو 2021 في امسية ثقافية)

جۆزىف ناي (Joseph Nye) باسى دەكات ھىزى زىرەك پىكەتەيەكى ستراتىجىيە لە ھىزى رەق (كە زۆرەملى سەربازى و ئابوورىيە) و ھىزى نەرم (بە پشتبەستن بە راكىشانى كىتورى و بەھاكان) بۆ گەيشتىن بە ئامانجەكانى سىياسەتى دەرەوئە بە شىوھەي كە كارىگەر. ئەم چەمكە جۆزىف ناي داپشت بۆ ئەوھى تىشك بخاتە سەر گىرنگى ھاوسەنگكردى فشار و قايلكردى، كە دەولەتىك بەپىي كۆنتىكستەكە ئامرازى گونجاو بەكاردەھىنئىت. بۆ نمونە ھىزى رەق بۆ راكرتى ھەرەشەي دەستبەجى بەكاردەھىنئىت، لەكاتىكدا ھىزى نەرم بۆ دروستكردى ھاوپەيمانى درىژخايەن بەكاردەھىنئىت. ئەم پىكەوگرتە رىگە بە دەولەتەكان دەدات كارىگەريان لەسەر ئەوانى دىكە ھەبىت بەپى ئەوھى تەنھا پشت بە ھىزى بەستن، ئەمەش واين لىدەكات زياتر خۆيان لەگەل ئالۆزىيەكانى سىستەمى نىودەولەتيدا بگونجىن.

باسى دووھم:

ھىزى نەرم وەك بنەمايەك لە پەيوەندىيەكانى توركىيە لەگەل ھەرىمى كوردستان

ھىزى نەرم بۆتە ئامرازىكى جەوھەرى بۆ راكىشانى سەرنجى خەلك و بەخشىنى سۆز و بىلايەنى گەلان، لە رىگەي لىبووردەي و قبوولكردىنى يەكتر، ئەمەش گىرنگى ھىزى نەرم و ھەمەجۆرى رەوت و شىوازەكانى جياوازەكان دەكات. بۆيە ئىستا ئىتر بەكارھىنانى ھىزى نەرم لە سىياسەتى دەرەكدا پەيوەست نىيە بە زلھىزە نىودەولەتییەكان بەتەنھا، بەلكو ولاتانى تىرش وىستيان ھەيە كە لە پەيوەندىيە نىودەولەتییەكانى خۆياندا بەكارىبھىن، بۆ ئەوھى دەسەلات و بەرژەوەندىيەكانىان لە ناوچەكانىان بپارىزن، بەتاييەتى ئەو ولاتانەي خاوەنى ھىزى رەق يان سەربازىين.

داواكارى يەكەم: سروشتى پەيوەندىيەكانى دەرەوئەي ھەرىمى كوردستان

حکومەتی هەرێم وەک قەوارەییەکی سیاسی دواى شەری کەنداو دامەزراوە لە پەيوەندییەکانی دەرەویدا بە سروشتی (پارادایۆماسی) * دەناسێتەوه، بەو پێیەى هەرێم هەولەدەدات پەيوەندی راستەوخۆ و هاوسەنگ لەگەڵ ژمارەیهک وڵات دروست بکات، سەرەرای ئەوێ خواوەنى سەرورەپى تەواوی نیۆدەولەتی نییە. دەتوانرێت بڵێن هەرێمی کوردستان دواى ۲۰۱۷، لە (پارادایۆماسییەکی پەرەسەندوو) (بەرەو سەرەخۆی) گۆرا بۆ (پارادایۆماسییەکی پارێزگەر) (بۆ پاراستنی قەوارەکە). ئیستا هەرێم زیاتر پشت بە ئامرازە نەرەمەکان (ئابووری، وزە، و کلتور) دەبەستێت بۆ ئەوێ پێگەى خۆی لە ئاستی نیۆدەولەتیدا بپارێزێت و هاوسەنگی لە نێوان بەغدا و وڵاتانی دراوسێدا رابگرێت. (رسول و قادر، 2024، ص 230)

لەرۆوی جیۆپۆلەتیکەو هەرێمی کوردستان ناوچەیهکی گرنگی پۆزەهلەتی ناوەراستە، و ناوچەیهکی ئارامە بە بەراورد لەگەڵ ناوچەکانی تری عێراق، لەرۆوی سامان سروشتییەو دەولەمەندە بە نەوت و گازی سروشتی ئەمەش وای کردوو سەرئەجی وڵاتان بۆ خۆی رابکێشێت. (ئەحمەد، 2022a، ل 98)

بە پێی دەستوری عێراق هەرێمی کوردستان دانپێنراوە لە چوارچێوەی عێراقی فیدرāl و سیاسەتی دەرەوێ عێراق دەچێتە ناو دەسەلاتە دیاریکراوەکانەو، بۆیە هەرێم ناتوانێت پەيوەندی دولایەنەى سەرەخۆ لەگەڵ هیچ وڵاتێک دابمەزرێنێت ئەگەر ئەو وڵاتە لەگەڵ عێراق پەيوەندی دولایەنەى لە بنهێندا نەبێت. (عثمان، 2023، ل 68)

هەرێمی کوردستان لەبەر ئەوێ نە دەولەتێکە بەتەواوی و نە هەرێمێکی فیدرālێشی تەواویشە لەناو دەولەتێکی فیدرālیدا، لەگەڵ ئەوێش هەرێمی کوردستان لە روانگەى وڵاتانی هەرێمی و نیۆدەولەتی هاوشتیوێ نیمچە دەولەت مامەلەى لەگەڵ دەکرێت. (ئەحمەد، 2022b، ل 161)

دروستکردنی پەيوەندییەکی دەرەکی بەهێز و دیپلۆماسییەکی سەرکەوتوو بۆ هەر قەوارەیهکی سیاسی بپۆستی بە چەند بنهکایەك هەیه لەوانە، پێگەى جیۆپۆلەتیکەیهکە هەرێمی کوردستانیش ئەو دەرەفەتی جیۆپۆلەتیکە گرنگەیهیه بۆ سود وەرگەن لێیهو، هەرەها بۆ مانەوێ هەرێمێک یا هاوشتیوێکانی بەستراوە بە دانپێدانان نیۆدەولەتی بۆ ئەو هەرێمەبۆ دروست کردنی ئەو پەيوەندییە دیپلۆماسی و سیاسی و ئابووری و سەربازییە لەگەڵ وڵاتان و رێخکراوە نێدەولەتییەکان، هەرێمی کوردستانیش لە هەردوو پووێوە (جیۆپۆلەتیک و دانپیانانی نیۆدەولەتی) بەهێزە. (ئەحمەد، 2022 a، ل 98)

کاتێک دەستوری نوێی عێراق لە ساڵی ۲۰۰۵ راگەیهندرا، کورد دەرەفەتی دروستکردنی هەرێمێکی فیدرālێ لە باکووری عێراق بۆ رەخسا. لە رێگەى چالاکییە بازگانییەکانیو وەک دراوسێی تورکیا بۆ چالاکییە بازگانییە رێگەیان دا کە پەيوەندی سیاسی دولایەنە بنیات بنێن و بەمەش هێزى نەرمی تورکیا لە ناوچە کەدا بەهێزتر بوو. لە هەمان کاتدا، بەو پێیەى ئەو چالاکییانە لەگەڵ ستراتیجییەکانی سیاسەتی دەرەوێ دەولەتدا دەگونجێت. ئەم بابەتە ئەو نیشان دەدات کە چۆن کۆمەلەیک ئەکتەری نا دەولەت بەشداری دەکەن لە هێزى نەرمی دەولەت و لە هەمان کاتدا تەحەداى دەولەت دەکەن بۆ ئەوێ کاریگەرییەکانی لە سیاسەتی ناوخییدا بەهێز بکەن. (Özdemir, 2015. P1-2)

لە پەرەو و پراکتیک کردنی سیاسەتی حکومەتی هەرێمی کوردستان لە ماوەی ساڵانی رابردودا لە بەکارهێنانی هێزى نەرم لە جیگای هێزى رەق گرنگی پێدراوە، دیپلۆماسی یەکیکە لەو فاکتەرە گرنگەکانەى کە بە مەبەستی گەرەنتیکردن و بەرئەزکردنەوێ ئامانجانەکان بە کار هاتوو و هەولندراوە لایەنی ئەرێتی و ئاشتەوايیهکەى سیاسەتەکان بختەرۆو.

هەرێمی کوردستان بۆ جێبەجێکردنی بەرژەوێندییە ئابووریە بالاکانی، سیاسەتی دەرگای کراوە بەرۆی ئابووری و بازگانی لەگەڵ جیهانی دەرەوێ پەرەو کرد لە پەيوەندی لەگەڵ جیهانی دەرەوێ، بەرەچاو کردنی مافە دەستورییەکانی لە چوارچێوەی عێراقی فیدرāl دا کاردەکات بۆ راکترتی هاوسەنگی و پاراستنی بەرژەوێندییەکانی لەگەڵ وڵاتانی دۆست. (عثمان، 2023، ل 85)

داواکاری دوو: هێزى نەرمی تورکیا

ئامانجى سەرەکی سیاسەتی دەرەوێ بریتیه لە کارکردن بۆ دانان و دارشتنی پلان و ستراتیجی لە بەکارهێنانی توانا و هێزى دەولەت بۆ گەیشتن بە ئامانجی وڵاتەکەى، کە دەبێت لە چوارچێوەی ئەو ستراتیجییە دیاریکراوەدا بەدیبهێزێن، لە میانیهو بەرژەوێندی نەتەوێ دەولەت بەدەست بهێنێت، لەسەر بنهمای ئەو توانا و پابەندبووانە گۆراوێ ناوخی و نیۆدەولەتییەکانی دیاری بکړین بۆ گەیشتن بەم ئامانجانە. (نجم، 2018، ص 138)

دەتوانین ئاماژە بەو بکەین، کە لەسەر ئاستی نیۆدەولەتیدا جیاوازی هەیه لە نێوان زلھێزەکان و وڵاتانی تر کە ئەوانیش خواوەن هێزى نەرم، وەک ئەوێ کە هێزى نەرمی زلھێزەکانی وەک چین و روسیا جیاوازن لە هێزى نەرمی ویلايەتە یەگرتووێکانی ئەمریکا، ئەمریکا بەو ناسێنراوە کەخواوەن گەورەترین سەرچاوەکانی هێزى نەرمە، بەلام راپۆرتی (Brand Finance) سەبارەت بە پێوێ هێزى نەرمی جیهانی بۆ ساڵی ۲۰۲۵ دەرەخات کە چین گەیشتووتە پلەى یەکەم، بۆ یەکەم جار بەسەر ویلايەتە یەگرتووێکانی ئەمریکا دا تێپەریو، بەهۆی هەولەکانی لە بواری پەرەوێ، کلتور، و بەهێزکردن بواری پەرەپێدانی جیهانییەو. لە بەرامبەردا، شانشیی بەگرتوو بۆ پلەى سێیەم دابەزیو بەهۆی جیگیربوون لە ئاستی کارکردندا بەبەدەستیهێنانی پێشکەوتنێکی بەرچاو (Erricker, 2025) هەر لەم راپۆرتە هاتوو کە تورکیا بە بەراورد بە ساڵی ۲۰۲۴، حەوت پلە هاتوووتە پێشەو (لە پلەى ۲۵هە بۆ پلەى ۱۸). ئەمەش ئاماژە بەو دەرکات کە تورکیا لەرەهەندەکانی پەيوەندییە نیۆدەولەتییەکان و بازگانی و بازاردەگەشەى کردوو. هەرەها رۆژی تورکیا وەک ناوێنێوان لە قەیرانە جیهانییەکان و کلتووری، هۆکاری

بەشداریکردنی حکومەتە هەرێمی و ناوخییەکان (وێک ویلايەت و هەرێمەکان) لە پەيوەندییە نیۆدەولەتییەکاندا، لە رێگەى دروستکردنی پەيوەندییە فەرمی و نافەرمی لەگەڵ لایەنە یانپێیەکان (چ حکومی یان کەرتی تايەت). بە مەبەستی *
(Cornago, 1999, p. 40) بەدیهێنانی ئامانجە کلتووری، ئابووری و سیاسییەکانیان.

سەرەکی ئەم بازداڤە بوون.

لەسەر ئاستی ولاتانی ھەر ټیمیش لە رۆژھەڵاتی ناوھەرست جیاوازی روون ھەبە لە نێوان ھێزە نەرمەکانی تورکیا لە گەل ولاتانی خاوەن ھێزی ناوچە کە، تورکیا یەکیکە لە ولاتانی رۆژھەڵاتی ناوھەرست کە زۆرتەین پابەندبوون بە سیستەمی دیموکراسی و پرۆسەیی ئاستیانی گواستەنەوی دەستەلاتە ھەبە. ئەمەش وای لێدەکات گرنگ بێت وەک مۆدێلێکی جیگەیی لاسایکردنەو بۆ ولاتانی ناوچە کە لە بەدەستھێنانی سەقامگیری سیاسی و لەدوای ئەوێش سەقامگیری ئابووری، کۆمەڵایەتی-کولتووری، سەربازی-ئەمەنی و ئاستەکانی دیکە کە ولاتان پێویستیان پێیەتی بۆ سەقامگیری و بەدەستھێنانی ئامانج و بەرزەوھندییە نیشتمانییەکانیان (النجم، 2020، ص 365) لە رووی پەيوەندی ناوچەیی، تورکیا پەيوەندی کلتوری و مێژویی و شارستانی ھاوبەشی ھەبە لە گەل ولاتانی دراوسێ و ولاتانی ناوچە کە بە گشتی ولاتانی ئاسیای ناوھەرست بە تایبەتی، ئەو پەيوەندیانە دەگۆرێت بۆ ھێزی نەرم و دەسترویشتویی و ھەژمونی ئابووری و سیاسی و کلتوری ھەبە بەسەر ناوچە کە. (کرام، 2001، ص 75) ئەو ھێزی نەرمەیی تورکیا لەسەر پێنج بنەما دامەزراوە:

- 1- ئاشتەوایی و ئازادییەکان و ئاسایش: لە پێش ھەموو شتیکەو بە دابین کردنی ئاسایش بە ڕەچاوکەردنی مەرجەکانی چاکسازی سیاسی بە پێ ئەوێ کاربەری لەسەر ئاسایشی بکات، ئەمەش وایکرد تورکیا بێتە مۆدێلێک بۆ ولاتانی دیکە.
- 2- نەهێشتنی ململانی و قەیرانەکان و بەکارھێنانی ئامرازەکانی ھێزی نەرم وەک تەواوکاربەیک بۆ ھێزی ڕەقی سەربازی لە بوواری ئاسایش، ئەو ستراتیجیەش پێی دەگۆرێت "سفرکردنی کێشەکان"، دواتر تورکیا ئەو وێنە کە تورکیا ولاتێکی خاوەن گرفتێ گۆری بۆ وێنە ولاتیکەو کە پەيوەندییەکی باشی لە گەل ھەموو لایە کدا ھەبە، بۆ نمونە، بەکارھێنانی ئامرازێ ھاوکاری مەروپ بۆ ئەو ولاتانە کە پێویستیانە، ھەرەھا بەکارھێنانی وتار و راگەیانندی نەرم. (Saraçoğlu and Demirkol, 2014, P484-486) تورکیا ھەرچەندە دوای سالی 2016 ھەولێ زیاتری بۆ بەدەستھێنانی پێگەیی کاربەرتەرلە ناوچەیی رۆژھەڵاتی ناوھەرست، سیاسەتی (سفرکردنەوێ کێشەکانی) گۆری بۆ ئەوێ پێگەبەیک بە دەست بەتێگەت کە لە گەل نەزەمی ناوچەیی بەرزەوھندییەکانی خۆی دابەزێتەو. ئەم گۆرانکاریەش تەنھا لە رێگەیی ئابوورییەو نەدەکرا، بۆیە لە رێگەیی لەو پێگەبە بەردەوامی لە ھێزی نەرم و تیکەلکردن و نیشاندانی ھێزی ڕەقەو ھەبوو بۆ چەسپاندنی پێگەیی وەک دەولەتێکی پێشەنگ لە ناوچە کەدا. (Cagaptay, 2019, p. 3)
- 3- پەیرەوکردنی سیاسەتی دەرەکی فرەپەھەند: تورکیا بەھۆی ھەلومەرجی تایبەتی ناوچۆی و دەرەکی، ناکرێت سیاسەتێکی یەک پەھەندی پەیرەو بکات بۆ راکێشانی سەرنجی ولاتان لە رۆژئاوا و رۆژھەڵات، باکور و باشوری لە ئاسیا و ئەوروپا، ولاتیکە کە خاوەن ئامرازێ ھێزی نەرمی سەرنجراکێشە کە بەشداری لە دامەزراندنی ئاشتی، دیپلۆماسی ميانپەرەیی کاربەگەر وەک (رێککەوتنی دانەوێلە دەریای ڕەش لە نێوان روسیا و ئۆزانی)، پەرەپێدانی شێوازی دیپلۆماسی و میانپەرەیی نمونەیی لە پەيوەندییەکانی دا. (Altunışık, 2022, P2-3)
- 4- تورکیا ھەولێ داوێ بێتە دەولەتێکی خاوەن سەنگی تایبەتی لە ناوچە کە چونکە پێی وایە کە مێژوو و جوغرافیکەیی ئەو رۆلەیان بۆ بەھێز کردوێ لە ناوچە کە، بۆیە تورکیا بەو پێگەیی نەوێستەو کە تەنھا پردێک بێت لە بەیەک گەیانندی ناوچە کە رۆژھەڵات و رۆژئاوا، بەلکو بەسیاسەتەکانی لە بەکارھێنانی ھێزی نەرم ئەو پێگەیی خۆی بەھێزتر بکات لە ناوچە کە. (اغلو، 2011، ص 220) ئەو ئامرازانە کە ھێزی نەرمی تورکیا جۆراوجۆرن؛ لە نێوان ئامرازێ خاوەن سروشتیکی فێرکاری و ھەندێکی تری ھونەری و راگەیانندی، ھەرەھا دامەزراوێ خزمەتگوزارییەکان، جگە لەو دامەزراوانە کە خاوەن رەھەندیکی نەتەوێ و ئایینی. (ظاهر، 2024، ص 210) تورکیا خاوەن میراتیکی کولتووری و شارستانی بەرفراوانە کە بۆ مێژووییەکی کۆنی ھەبە، ئەمەش دەرھەتی بۆ دەرەخسێنێت کە دیپلۆماسییەتی کولتووری خۆی زۆر بە ئاسانی پێدە بکات؛ چونکە میراتە کولتوورییە کە پەرە لەو رەھەندە کولتووری و مێژووییانە کە چەندین گەلی دراوسێ پێوێ دەبەستێتەو (محمد، 2017، ص 84)
- لەم سالانە دوایدا دیپلۆماسییەتی کلتوری تورکیا کە لەسەر بنەمای (ئالوگۆری زانیاری و پەرەپێدانی زانیاری) دامەزراوێ، بۆ بەرزکردنەوێ بەھاکانی ئاشناوون بە کلتوری تورکی لە نێو گەلاند، کە دەکەوێتە چوارچێوێ چەمکە پەسەندکراوێ کانی ھێزی نەرم، کە بەکاریان دەھێنێت بۆ کاربەگەری لە رێگەیی ئەو بەھا و بێرۆکەکانەو. (أبو مصطفى، 2023، ص 477)
- دیپلۆماسی تورکیا بە گوشاری بازراگان ھاتۆتە کوردستان کە داواکاری و رێکخستن کاربەگەری لەسەر بربارەکانی دەستەلاتدارانی تورکیا ھەبوو. ئەوێ پێویستە لێرەدا ئامازێ بۆ بکریت کردنەوێ نوێنەرایی دیپلۆماسی تورکیا بە ھەولێر کە ئامازێ بە دانپێدانانی رەمزی بە کوردستان کە پێشتر لە سیاسەتی تورکیادا تابوو (forbidden) بوو. ھەرچەندە تورکیا بە داننان بە دەستوری عێراقی دانی بە پێگەیی حکومەتی ھەرێمدا ناوێ. (Özdemirkiran, 2015. P1-2)
- تورکیا ھەولێ چالاککردنی رەھەندی رۆشنیری داوێ لە پەيوەندییەکانی لە گەل ولاتانی ناوچە کە بۆ بوونی بە ناوھندیی رۆشنیری لە زۆرینە ئەو ولاتانەدا، جگە لە میوانداریکردنی کۆنفرانس و سیمینارەکانی تایبەت بە گفتوگۆ و ھاوکاری، پالێشتی پێشکەشکردنی ئەو بەشە زانکۆیانە کە وائە دەلێنەو بە زمانی تورکی، و دابینکردنی سکۆلەرشیپ بۆ قوتابیانان بۆ خۆتێدن لە تورکیا. ھەرەھا کۆریەندی دیالوگی دولایەنە بە بربارێکی ئەنجومەنی وەزیرانی تورکیا دامەزرا و بربارە کە لە گەل رەزامەندی سەرۆکی کۆماری تورکیا ھاوپیچ بوو و وەک رێکخراوێکی نێودەولەتی زیاد کرا کە بارەگاکی لە ئەستەنبول لە سالی ۲۰۱۳. ئەم کۆریەندە ئامانجی چەسپاندنی زیاتری پەيوەندی ئەرێنییە بە دامەزراندن و بەکارھێنانی ئەو ئامرازانە ھێزی نەرمە. (بودردابن، 2021، ص 625)
- بۆ نمونە، لە دەرھەتیک لە 2025 سکۆلەرشیپەکانی تورکیا بۆ قوتابیان نێودەولەتی پێشوازییەکی زۆریان لەسەر کە لەلایەن حکومەتەوێ پارەیان بۆ دابین دەکریت بە مەبەستی ھاوکاری قوتابیان. ئامانج لەم سکۆلەرشیپە دروستکردنی لیکتیکەشیستە لە نێوان کۆمەلگا تورکی و

ولایه جیاوازه کاند. پنیوسته سهرجه قوتابیان له گهل بروننامه کهدا به شداری پرؤگرامی یهک سألای زمانی تورکی بکه. (بۆ زیاتر زانیاری- کورد سکولەر، سکولهرشیی حکومتی تورکیا بۆ سالی ۲۰۲۵-۲۰۲۶ _ سهرجه تپچوه کانی له ئەستو گیراوه) ههر ولایتیک سهرکه وتو بیت له دروستکردنی دراما له توانای بلاوکردنه وهی بهها و بیرۆکه کانی بۆ جیهانی دهرهوه گرنگه. بۆیه ده توانیت پینگهیه کی پشکوهوتوی کلتوری له ناوچه کهدا بنیات بنیت، تورکیا ئەمه ی کردوه و گونجاندویهتی له گهل سنوری چوارچێوهی تهکنیکی، دوا ی ئەوهی بوو به ئامرازیک بۆ گهیشتن بهو ئامانجانیهی که خزمهت به سیاسهته کانی ولایهته کی دهکهن و ئەمهش به تایبهتی ئەو کاته هات که دۆبلاژکردنی زنجیره تورکییه کان بۆ شپوه زاره جیاوازه کان و زمانه جیاوازه کان کرا. (طلحه، 2018، ص48) تورکیا نزیکه ی ۱۵۰ درامای تورکی هه ناردیهی ولایتانی جیاواز کردوه و به زمانه جیاوازه کان دۆبلاژ و بهخش کراون، که بینه ریان له ۱۴۹ ولاتی جیهاندا ههیه. ئەو ئامارانه ئامازه بهوه دهکهن که نزیکه ی ۷۰۰ ملیۆن کهس سهریری درامای تورکی دهکهن له سهرتاسهری جیهان. له سالی ۲۰۱۹ دا، داهاتی هه نارد کردنی ئەم درامایانه گهیشته ۵۰۰ ملیۆن دۆلار، بهمهش تورکیا له دوا ی ویلایهته یه کگرتوه کانی ئەمریکا پله ی دووه می جیهانی وه رگرتوه له هه نارد کردنی درامادا. حکومتی تورکیا وهک به شیک له ئامانجه ستراتیجیهی کانی. (عهلی، 2021، ل54) له روهی راگه یاندنیشه وه، درامای تهله فزیۆنی گرنگه له کاریگه ریکردن له سهر رهفطار و خوه کان، و به دهسته تهینانی بهها و زانیاری، ههره ها لیها توی. گرنگیه که ی له وه سهرچاوه ی گرتوه که له سیسته می کۆمه لایهتی و ئابووری و سیاس ی له کۆمه لگادا سهر ره لده دات و ئیمهش ئەوه ده زانی سیسته می کۆمه لایهتی ئەو فاکتهره بنه ره تهینانه ی که کاریگه ری له سهر ئەو که سانه ههیه که به رپرسیارن له دروستکردنی درامای تهله فزیۆنی. (المصری، 2010، ص99)

داواکاری سییه: هیزی نهرم له په یوه ندییه کانی ههریمی کوردستان له گهل تورکیا

بۆ باسکردنی سهرچاوه کانی هیزی نهرمی تورکیا له په یوه ندییه کانی له گهل ههریمی کوردستان ده بیت به چه ند بابته ی سهره کی باسیان بکهین :

پشته ستنی دولایه نه ی ئابووری حکومتی ههریمی کوردستان و تورکیا ده بیت هۆی نزیکبونه وهیه کی کولتوری له گهل یهک، که ده خوازیت له رینگه ی به کارهینانی ئامرازه کانی هیزی نهرمه وه کاریگه ری کولتوری و سیاس ی له سهر ناوچه که هه بیت. ئالوگۆره ئابوورییه کان زهمینه بۆ هه ژموونیکی لهو شپوهیه خۆش دهکهن، ته نانه ت له ناوچه یه کدا که بوونی و ته نانه ت ناوه که شی (کوردستان) بۆ ماوه یه کی درێژ به یه کیک له قه دهغه کراوه کان (تابووه کان) داده نرا و له رابردوودا له لایهن سهر کرده کانی تورکیا وه. به لām ئیستا هه ول ده دات خۆی له ململانێکان له ناوچه کهدا بپارێزیت، ئەمهش له رینگه ی جیه جیکردنی هه مان ئەو ستراتیجیه ی که بۆ مامه له کردن له گهل ته واوی رۆژه لاتی ناوه راستدا په ری پداوه، که خۆی له دوورکه وتنه وه له دهسته وردانی سهر یازی راسته وخۆ و جه ختکردنه وه له سهر هیزی نهرمدا ده بینیته وه. سهره پای ئەو کۆت و به ندانه ی که پیکهاته ی سیاس ی و ئابووری ناوچه که ده یسه پینن، تورکیا هه موو ده رفه تیک له به رده مدا یه بۆ په یوه کردنی سیاسه تی هیزی نهرم له رۆژه لاتی ناوه راستدا؛ چونکه له چاو دراوستیکانی له ناوچه کهدا، کۆمه لیک چاکسازی پیکهاته یی کۆمه لایه تی، ئابووری و سیاس ی ئەنجامداوه. (Özdemirkiran, 2015. P12)

حکومه تی ههریمی کوردستان نمونه یه کی سهرکه وتووی (کاره کته ری ههریمیه) که توانویه تی سنوره ناوخییه کان تپه رینیت و پینگه یه کی نیوده وله تی بۆ خۆی مسۆگه ر بکات. گۆرانکاری گه وه له په یوه ندییه کانی هه ولیر و ئەنقه رهدا له سالی ۲۰۰۸ به دواوه روویدا؛ کاتیک تورکیا له سیاسه تی (نکولیکردن و دزایه تی) گۆرا بۆ (دانپندان و هاوکاری ستراتیجی). ئەم گۆرانکاریه ش به پله ی یه که م له سهر بنه ما ی به رژه وه ندییه ئابوورییه کان و که رتی وزه (نهوت و گاز) بوو. تورکیا ههریمی کوردستانی وهک ده روازه یه کی گرنگی ئابووری و بازاریکی ساگه ره وه بۆ کالاکانی بیی، له به رانه ریشدا ههریمی کوردستان ئەم (په یوه ندییه ئابوورییه ی) وهک ئامرازیک پارادیلۆماسی به کارهینا بۆ به دهسته تهینانی شه رعییه تی سیاس ی و که مکرده وه ی کپشه کان و فشاره کانی حکومتی ناوه ندی به غدا. (Owtram, Mohamme, 2014, p76-77)، یه که م کۆبونه وه ی راسته وخۆی ئاستی بالا (2008/05/1) له نیوان حکومتی ههریم و تورکیا له به غدا له 1 ی ئایاری 2008، که حکومتی کابینه ی هه شته م به سهرۆکایه تی (نچیرفان بارزانی) سهرۆکی حکومتی ههریمی کوردستان و نوینه ری تایبه تی تورکیا بۆ عێراق مورا د ئۆزچه لیک، پیکه وه له گهل سهرۆکی ئەو کات (ئهحمه د داود ئوغلۆ)، راوێژکاری سیاسه تی دهره وه، بریاریان دا ناکوکییه کانیا و هه لا بنین. هه ردولا باسیان له بوواره کانی هاوکاری کرد له هه ردو بوواری ئابووری و سیاسیدا. له وانه ش ریکه وتنیک بۆ دۆزینه وه ی ئاشتیانه و چاره سه ر کردنی پرس ی پارتی کرێکارانی کوردستانی تورکیا (PKK). (Charountaki, Turkish foreign policy and the Kurdistan Regional Government, 2012, p192)

گرنگی جیۆپولیتیکی ههریمی کوردستان:

ههریمی کوردستانی عێراق به یه کیک له ناوچه ستراتیجیه کان داده نریت له سهر ئاستی ناوچه یی وهه ریمی، چونکه پینگه یه کی گرنگی ههیه له په یوه ندییه بازرگانی و ئابوورییه کانی نیوان عێراق و تورکیا و ئێران. ناوچه که گرنگی جوگرافیه که عێراق و تورکیا له لایه ک و عێراق و ئێران له لایه کی دیکه به یه که وه ده به سته تبه وه، ئەمهش وایکردوه ببیته پردیک بۆ بازرگانی و گواستنه وه ی نیوان رۆژه لاتی ناوه راست و نه وروپا. جگه له مهش سامانی سروشتی ههریم وهک نهوت و گاز وای لیده کات ببیته سهرچاوه یه کی گرنگی راکیشانی وه به ره هینه رانی ولاتانی دراوسی. ئەمه گرنگی بازرگانی ههریمی کوردستانی دهرده خات بۆ ولاتانی دراوسی وهک تورکیا و ئێران. (شبکه الجیوستراتیجی للدراسات، 2025) له راستیدا، تورکیا په یوه ندی ئابووری له گهل ههریمی کوردستان ههیه له سهره تای نه وه ده کانی سه ده ی رابردوه وه، کاتیک له کۆتایی شه ری که نداوی سالی ۱۹۹۱ دا ناوچه یه کی دژه فرین له باکووری هیتی پانی ۳۶ دامه زرا و تورکیا یارمه تیده ر بوو له سهره لانی ناوچه یه کی کوردی

سهریبه خو له باکوری عێراق. (Pusane, 2016, P1-2)

تورکیا بۆ پاراستنی دەسەڵاتی ناوچەیی خۆی و زیادکردنی کاریگەری ناوچەیی خۆی درکی بەو کەردیە کە پەیوەندی لە گەڵ حکومەتی هەرێمی کوردستان لە قازانجی ئەودایە، لەبەر ئەوەی لەرووی گرنگی جیۆپۆلیتیکی و لەرووی پەیوەندی سیاسی و ئابوورییەوه گرنگە بۆ تورکیا، بۆیە لەناوچە کە وەک هاوپیەمانییه کی ستراتیجی لە گەڵ حکومەتی هەرێم دەردەکەوێت. (Charountaki, 2012, p201)

وێستی تورکیا بۆ پتەوکردنی پێگەی خۆی لە ناوچە کەدا، بەتایبەتی لە روانگەی سیاسی و ئابوورییەوه، وایکرد پەیوەندییەکانی لە گەڵ هەرێمی کوردستان پتەوتر بکات، ئەمەش بەهۆی هەلکەوتەیی جوگرافیای هەرێمی کوردستان و کاریگەری ناوچە کە لەسەر گروپە چە کدارە کوردییەکان لە تورکیا بە وازھێنان لە چە کەکانیان و هەنگاونان بەرەو میزێ دانوستان بە شپۆیە کی ئاشتییانە و فەرمی هەمان شت بۆ هەرێمی کوردستانیش دەگونجێت کە تورکیە بە خالی پەڕینەوێه کی گرنگ دەزانێت بۆ بەھێزکردنی پێگەی خۆی لە روی سیاسی و ئابوورییەوه.

(مزوری، 2018)

نوخبەیی سیاسی و کاراکتەری سیاسی:

پرسی کورد لەناو تورکیادا وەک پرسیکی سیاسی گرنگی هەیه لە سیاسەتی تورکیا و هەر ئەمەش بوو هۆی دروستبوونی پەیوەندییە کی تاییبەتی لە نێوان هەرێمی کوردستان و تورکیا و گۆرانی لە پەیوەندییە کی گرت بۆ پەیوەندییە کی هاوسەنگ. هەر وەها بوونی چەندین کەسایەتی کاریزی کاریگەریش وەک کەسایەتی و کاراکتەری سیاسی (مەسعود بارزانی) بۆ چارەسەرکردنی پرسی کورد لە تورکیا کاریگەری دیاری هەبوو لە چەسپاندنی ئەو هەلۆیستە کی تورکیا بەرامبەر مەسەلە کی کورد و هەرێمی کوردستانی هەبوو، کاتیکی دژی ئۆپەراسیۆنی سەربازی تورکیا بوو لە چارەسەرکردنی ئەو پرسە، بەلکو پێویستە بەشیک بن لە دانانی چارەسەری ئاشتییانە کی ئەو پرسە. (شوانی، 2021، ص 144)

کاراکتەریکی کە (نێچیرفان بارزانی) یە رۆلی گەورە کی بینی لە پەرەپێدانی پەیوەندییەکانی هەرێمی کوردستان لە گەڵ تورکیا لە رێگە کی پەرەپێدانی و جێبەجێکردنی بەرنامە کی وەبەرھێنان و خزمەتگوزارییە گشتییەکان کە جگە لە رێکارکردنی سیاسی و سیستەمی ئابووری و کاری هاوبەش لە رێگە کی هاندان و ئاسانکارییە حکومییە کەنەوێ کە بۆ وەبەرھێنان و بازەرگانان دابینکرا. (بابان، 2010، ص 123) تورکیا دوا ی پیراندۆمی سەربەخۆی کوردستان هەلۆیستی توندی نواند بەرەمبەر ئەنجامدانی ئەو هەنگاو، بە هاوکاری لە گەڵ بەغدا و تاران بۆ دروستکردنی فشار لەسەر هەرێمی کوردستان بە داخستنی سنورە بازەرگانیەکانیان لە گەڵی، (ئەحمەد، 2020، ل 255) نێچیرفان بارزانی وەک کاراکتەری سیاسی کاریگەر لە مەسەلە سیاسییەکان رۆلی بەرچاوی هەبوو لە ئاساییکردنەوێ ئەو پەیوەندییە.

وێکی یەکیکی لە نوخبە سیاسییەکانی هەرێمی کوردستان، (ئایدن معروف) بەتایبەتی دوا ی رفراندۆمی سەربەخۆی کوردستان، رۆلی هەبوو لە دوبارە پەرەپێدانی پەیوەندییەکان لە رێگە کی سەردانەکانیان بۆ تورکیا یان لە رێگە کی سەردانەکانی مەلۆد چاوشئوغلۆ وەزیری دەروە کی تورکیا لە سالی ۲۰۱۹ بۆ هەولێر یان لە کاتی قسەکردنێان لەسەر هەلۆیستیان لەلایەن بەرێز نێچیرفان بارزانی، سەرۆکی هەرێمی کوردستان، کە ستایشی رۆلی بەرێز ئایدن کرد بە گەیانندی پەیا می هەرێمی کوردستان و هەلۆیستیان بەرامبەر بە پتەوکردنی پەیوەندییەکانی نێوان تورکیا و هەرێمی کوردستان ناسراو. لە کۆتاییدا رۆلی هەبوو لە پەرەپێدانی ئەو پەیوەندییەکانی هەموو بوواری کەدا. بەتایبەت لە بوواری پەرەدە و خۆتێدنی بالا و لە بوواری رۆشنیری (شوانی، 2021، ص 150)

کاتیکی سەرۆکی تورکیا (رەجەب تەیب ئەردوغان) لە مانگی چواری سالی 2024 سەردانی هەولێری پایتەختی هەرێمی کوردستانی کرد و پێشوازی لێکرا، نێچیرفان بارزانی سەرۆکی هەرێمی کوردستان ئەو سەردانە کی بە هەنگاوی گەشتن بە گەشەپێدان و ئاسایش لە ناوچە کە وەسف کرد، ئەم سەردانە هەنگاوی بنەرەتییه کی قونای نوێی پەیوەندییەکانی تورکیای ئاشکرا کرد. (ریاض، 2024، ص 46)

بوواری ئابووری- ئالوگۆری بازەرگانیدا:

لەدوا ی هەلۆیستە کە کی سالی 2002 بۆ حکومەتی نوێی نورکیا و هاتنە دەسەڵاتی پاری داد و گەشە پێدان، پەیوەندی تورکیا لە گەڵ حکومەتی هەرێمی عێراق گۆرانکاری بەسەرداھات و بەتایبەتتر لە دوا ی 2008 وپێشکەوتنی بەخۆیەوه بینی، بەهۆی گەشەسەندنی ئابووری تورکیا کە پێویستی بە بازاری نوێ بۆ ساغکردنەوێ بەرھەمەکانی هەر وەها بەدوا ی سەرچاوە کی نوێ وزەدا دەگەرا. لەلایە کی تر دوا ی گەشتی پارتی داد و گەشەپێدان بۆ پێکھێنای حکومەت، شێوازی مامەلە کی لە گەڵ پرسی کوردانی تورکیا گۆرا. (Pusane, 2016, P20)

ئێستا تورکیا سیاسەتیک جێبەجێ دەکات کە دیپلۆماسی ئابوورییە، بازەرگانی بە ناوەندی لایەنە پەیوەندیارەکان دەزانێت لە پڕۆسە کەدا، کە وای لێکردن ئاستیکی دیاریکراو لە گونجان لە گەڵ بەرژووەندییە نیشتمانییەکان کە لەلایەن حکومەتەوه دیاری بکری. لە ئەنجامدا سەرەرای ململانی پێشبینیکراوەکانی نێوان تورکیا و حکومەتی هەرێم سەبارەت بە ئاسایشی سنورەکان و بوونی چە کدارانی پە کە لەسەر خاکی کورد، و سەرەرای دژایەتی تورکیای سەربازی دەسەڵاتە سیاسییەکانی تورکیا، چالاکییەکانی بازەرگانیەکانی سنوردان نە کردووە.

(Özdemirkiran, 2015. P7)

بەھۆکاری ئەمە کی و ئابوورییەوه تورکیا حەز دەکات پەیوەندییەکانی لە گەڵ کوردستان بەھێز بکێت. سەقامگیری لە ناوچە کەدا بە واتای دەستەبەرکردنی سنوری باشوری تورکیا و کردنەوێ بازاری نوێ دیت، هەر وەها دەتوانیێت لە رێگە کی بەرژووەندی ئابوورییەوه گرتییەکانی کورد و تورکیا کەمبکێت. (شبكة الجیوستراتیجی للدراسات، 2025)

بۆیە لەرووی ئابوورییەوه، هەرێمی کوردستان و تورکیا پابەندن بە پەرەپێدانی پەیوەندییەکانیان، ئێرادە کی تورکیا بۆ هەمەچەشنکردنی پەیوەندییە ئابوورییەکانی لە گەڵ هەرێم زۆرە، وێکی هاندەریکی سەرە کی دیت بۆ پتەوکردنی پەیوەندییەکانی لە لایەنەکانی تریش لە گەڵ حکومەتی هەرێمی کوردستان. تورکیا و حکومەتی هەرێم بەرژووەندییە کی بەھێزی هاوبەشیان هەیه لە پاراستنی هاوبەشی ئابووری خۆیان، کە ئەمەش سوودی ئاسایشی ئابووری و کۆمەلایەتی بۆ هەردولا هەیه. (چاغاتای، 2015)

کهواته ده کریت په یوه نښه کې ټابوور نیوان ههریم کوردستان و تورکیا له رینگیه کې بازگانی و ټالوگوری ټابووری و وزه و بیت: ههریم کوردستان ته و رینگه بازگانی یه که تورکیا به عیراق و له ویشه و به ولاتانی که نداو ده به ستنه و ده و هک و هیری بازگانی تورکیا (عمر بوولاط) ناشکرای کرد که عیراق ستنه و گه وهرترین ولاته له هاو به شی ټالوگوری بازگانی له گهل تورکیا (وكالة الأناضول، 2024)، بریکی زوری که لوبه لی هه نارده کراو بۆ ناوچه کانی عیراقیش به ده روزهی سنوری ئیبراهیم خلیل له نیوان تورکیا و ههریم کوردستان ده بیت که به یه کیک له گرنه ترین خاله سنورییه بازگانییه کانی ناوچه که داده نریت. (شبکه الجیوستراتیجی للدراسات، 2025)

تورکیا یه کیکه له گه وهرترین هاو به شه بازگانییه کانی ههریم کوردستان، به و پتیه ی زوری که له کومپانییا تورکییه کان و به رهینان له که رته جیا وازه کانی ناوچه که دا ده که ن، به های ټالوگوری بازگانی نیوان تورکیا و عیراق و ههریم کوردستان ده گاته چه ندین ملیار دۆلار، ههریم کوردستان بازگانی به هیری له گهل تورکیا هه یه، تورکیاش خاوه نی ټابوورییه کی به هیره، 1900 کومپانییا تورکی له ههریم کوردستان کار ده که ن و و به رهینان ده که ن، له ده مانگی کۆتای سالی رابردو بازگانی له نیوان عیراق و تورکیا دا هه بووه به به های 9.6 ملیار دۆلار، که 30% ی بۆ کوردستان بووه ههریم، (Kurdistan24، 2025) مه دی ټاکه ر- وهیری پتیشوی کشتوکال و ناژه لداری تورکیا، له وتاریکیدا له میانه ی به شداری کردنی له چواره مین کۆریه ندی ناشتی و ئاسایش له رۆژه لاتی ناوهراسه، که له لایه ن زانکوی ئه مریکی کوردستان - دهوک به رتیه چو، باسی له وه کرد که تورکیا په یوه ندی هه مه چه شنی له گهل عیراق و ههریم کوردستان هه یه، له هه مان کاتیشدا جه ختی له وه کرده و که په یوه ندیه کی به هیری ټابووری له نیوان تورکیا و ههریم کوردستان هه یه. (اكر، 2024)

ده کریت ئاماره به ئاماری به رتیه به رایه تی گشتی بازگانی - وه زارهی بازگانی و پتیه سازی ههریم کوردستان بکریت، که ده ریده خات ټالوگوری بازگانی نیوان تورکیا و ههریم کوردستان له سالی 2014 بری 11 ملیار دۆلار بووه، له سالی 2015 به بری 9.5 ملیار دۆلار بووه، له سالی 2016 بری 9 ملیار دۆلار بووه و له سالی 2017 شدا 10.5 ملیار دۆلار بووه، له سالی 2018 دا نیکه ی 12.5 ملیار دۆلار بووه (شوانی، 2021، ص 131)، بۆ سالی 2019 به نیکه ی 11.5 ملیار دۆلار بوو به لام له سالی 2019 ته و رتیه ی ټالوگور که مېووه بۆ 9.8 ملیار به هوی داخستنی سنوره کان له بهر بلاو بوونه وه ی فایرۆسی کورۆنا، له 2021 رتیه که به رتیه بوو بۆ باری ئاسای جاران به بری 12.1 ملیار، له سالی 2022 گه یشته بری 13.2 ملیار ته و به رتیه بوو به هوی به رتیه بوو به های نه وتی جیهانی بوو که له راپورته کانی POEC ئاماره ی پیکرابو (المسرى، 2023)، له 2023 بۆ به 16 ملیار بوو له گهل عراق و 80% ی ته و رتیه یه ش له گهل ههریم کوردستان بوو که 12.8 ملیار بوو (التاخي، 2023)، قه باره ی ټالوگوری بازگانی نیوان ههریم و تورکیا تا ئه یولی 2024 گه یشته نیکه ی 10 ملیار دۆلار. (شفق نیوز، 2024)

ټابووری وزه

ههریم کوردستانی عیراق یه کیکه له نویتین ناوچه ده و له مه نده نه وتیه کان له جیهاندا. ئه مه ش ده گه رتیه و به بۆ سه قامگیری سیاسی و ئه منی و گه شه ی خیرای ټابووری که که ناوچه که به خویه و به ییوه، هه روه ها دامه زرانندی په یوه ندیه کی به هیری ټابووری له گهل دراوسی جوگرافییه کانی. ئه م هوکارانه هه موویان کاریکه ربیان له سه ر گه شه پتیدان و بووژاندنه وه ی که رتی وزه (به تاییه ت نه وت و گازی سروشتی) هه بووه، و و به رهینانی بیانی بۆ ئه م که رته گرنه چونکه بزوتنه یی سه ره کی گه شه سهندی ټابوورییه له کوردستان. (الکاکای، 2020، ص 674) له روه ی جیو پوله تیکیه وه، هه لکه وته ی ههریم کوردستان که که ناروای ئاوی یاخود سنور و ده رچه ی ده ریای نییه، ئه مه وایکرد حکومتی ههریم له روه ی سیاسیه وه که لک له جوگرافیای تورکیا و هریگری بۆ هه نارده کردنی نه وت بۆ بازاره جیهانییه کان. (الکاکای، 2020، ص 785)

له که رتی وزه دا ههریم کوردستان رۆژنیک گرنه ده گپرت له ده سته به رکردنی به شیک له پتداویستیه کانی وزه ی تورکیا، به تاییه تی له رتیه کی هه نارده کردنی نه وته وه. نه وتی خا و له کیکه نه وتیه کانی که رکو و له کیکه کانی دیکه ی ناوچه که وه له رتیه کی بۆریه که وه ده گوازیته وه که درتیه بیتیه و بۆ بنده ری جیهانی تورکیا له سه ر ده ریای ناوهراسه. هه روه ها له رتیه کی وشکانیه وه به گواستنه وه ی له رتیه کی ته و تانکیانه ی که نه وت ده گوازه وه، ئه م هاریکاریه له که رتی وزه دا بۆ تورکیا زور گرنه، چونکه تورکیا هه ولده دات پشتمه ستنی به سه رچاوه کانی تری وزه که م بکاته وه. (شبکه الجیوسياسية للدراسات، 2025)

ټابووری کلتور

ئه گه ر بیت و باسی کلتوری ههریم کوردستان بکه ین که چۆن کاریکه ره له گهل کلتوری تورکیا، ده بیتریت نیکه یه تیه کی کلتوری له نیوانیدا هه یه به هوی نیکه ناوچه یی و هاو سنورییه وه، که تاراده یه ک کلتوری دانشتوانی ته و ناوچانه له یه کتر نیکن یاخود کاریکه رن به کلتوری یه کتر.

تورکیا ده یه ویت کاریکه ری له سه ر ناوچه که هه بیت جا له هه ر بوواریک بیت یه کیک له وانه له روه ی کلتورییه وه یه، وه ک ئامرازیکی به کاره یتر او له ئامرازه کانی هیری نه رم. یه کیک له وانه زمانه، قوتابخانه ئه هلیه کانی تورکیا که به "قوتابخانه کانی ئیشک و نیلوفه" له ههریم کوردستان هه ن وه ک ئاشنا بوون به زمان که ئامرازیکی گرنه هیری نه رمه. (Altunışık, 2022. P78) هه روه ها به کاره یترانی هونه ریش وه ک ئامرازیکی تری ناساندنی کلتوری، ده بیتریت که به رده وام له که ناله کانی ههریم کوردستان دراماکانی ته و ولاته ده رتیه سه ر زمانی کوردی ئه م جوړیک له ئاشنا بوون به کلتوری ته و ولاته به کاردیت بۆ نیکه بوونه وه ی ته و لایه نه. ئامرازی میدیا، چ ته قلیدی بیت یان نوی، یان ته وه ی پتی ده وتریت سۆشیال میدیا، به کاریکه رترین هیری نه رم داده نریت، چونکه رۆژنیک گرنه هه یه له ئاراسته کردن و دارشتنی رای گشتی و هو شیار کومه لگا. چونکه هیری نه رم میدیا به کارده یینیت و پلانی هه یه بۆ کارکردن له سه ر کلتور و چونیته ی بیرکردنه وه ی ته وانی تر یاخود

بهرامبهره كەى به شىوهيه ك كه خزمەت به بهرژه‌وه‌نديه كانی بکات. (په‌يسەر پرتیس، هێزى نهرمى تورکيا و ئيران چ فشارێك ده‌خه‌نه سەر ههرێمى کوردستان؟ ، 2021)

ده‌رئه‌نجا

له‌ گۆتای ئهم توێژينه‌وه‌يه ده‌گه‌ينه‌ کۆمه‌لێك ئه‌نجام كه ديارترینان بریتین له‌وه‌ى كه هێزى نهرم يه‌كێكه‌ له‌و چه‌مكه‌ نوێ و گرنگانه‌يه‌ كه سه‌ربه‌لداوه‌ له‌ بوواری په‌يوه‌نديه‌ نێوده‌وله‌تیه‌كان، كه وه‌ك يه‌كێك له‌ ئامرازه‌كانى سیاسه‌تى ده‌ره‌وه‌ى ده‌وله‌ت رۆل ده‌بینیت و توانای گه‌وره‌ى هه‌یه‌ بۆ گه‌یشتن به‌ ئامانجه‌ نیشتمانییه‌كان.

له‌ په‌يوه‌نديه‌ سیاسیه‌كاندا، ولاتانان ده‌توانن له‌ ڕێگه‌ى نیشاندانی نیازباشی و به‌رودان به‌ به‌رژه‌وه‌نديه‌ ئابوورییه‌ هاوبه‌شه‌كان، متمانه‌ له‌ نێوان خۆیاندا بنیات بنێن و ژینگه‌یه‌كى نێوده‌وله‌تیه‌ سه‌قامگیرتر و پر له‌ ئاشی بره‌خسێن. هه‌روه‌ها بنیاتنانی متمانه‌ و هاوکاری و به‌ده‌یه‌تانی به‌رژه‌وه‌نديه‌ تایبه‌ته‌كان به‌ی په‌نابردن بۆ هێزى سه‌ربازی، ڕێگه‌ بۆ ده‌وله‌تان خۆش ده‌کات كه له‌ ڕێگه‌ى ئامرازه‌ ئاشتیانه‌كانه‌وه‌ ئامانجه‌كانیان بپێکن، ئه‌مه‌ش به‌ يه‌كێك له‌ تایبه‌تمه‌ندییه‌ هه‌ره‌ سه‌ره‌کییه‌كانى هێزى نهرم هه‌ژمار ده‌کریت له‌ سه‌ره‌تاکانى ساڵانى 2000 سیاسه‌تى ده‌ره‌وه‌ى تورکيا، گواستنه‌وه‌یه‌كى په‌یره‌و کرد له‌ به‌کارهێنانى ئامرازى ته‌قلیدیه‌وه‌ بۆ به‌کارهێنانى ئامرازه‌ نهرمه‌كان، ئه‌مه‌ش وایکرد كه هه‌ولێ دامه‌زراندنی په‌يوه‌نديه‌ى كی باش بدات له‌گه‌ڵ ولاتان و ناوچه‌كانى ده‌وروبه‌رى، كه‌ توانی له‌ ڕێگه‌ى به‌کارهێنانى هێزى نهرم له‌ سیاسه‌تى ده‌ره‌وه‌ى ولاته‌كه‌یدا، ئه‌و ئامانجه‌ به‌ده‌سته‌یه‌تیت له‌ ناوچه‌كه‌دا بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش پش‌تی به‌ ره‌هه‌نده‌ کلتورییه‌ هاوبه‌شییه‌كان به‌ستوه‌ له‌ نێوان خۆى و ولاتان، تورکيا ئامرازه‌كانى هێزى نهرمى به‌کارهێنا بۆ راکێشانی خه‌لك.

حکومه‌تى هه‌رێمى کوردستان له‌ چه‌ند ساڵى رابردودا به‌کارهێنانى هێزى نهرمى په‌یره‌و کردوه. لیکتیگه‌یشتن و په‌يوه‌ندى له‌گه‌ڵ يه‌كتر يه‌كێکن له‌ گرنگترین و کاریگه‌رترین ڕێگاکان بۆ سیاسه‌تکردن و گه‌یشتن به‌ ئامانجه‌كان له‌ دۆخ و پێگه‌ى هه‌رێمى کوردستان، نه‌ك به‌ ته‌نها له‌گه‌ڵ تورکيا به‌لکو له‌ ته‌واوى په‌يوه‌نديه‌ ده‌ره‌کیه‌كانى.

له‌گه‌ڵ بونی هه‌ندێک وێستگه‌ى گرڤى سیاسى و ئه‌منى له‌ ماوه‌ى ئه‌و ده‌سائه‌ (2014-2024) کاتێک هه‌نوێستى سیاسه‌تى ده‌ره‌وه‌ى تورکيا گۆڕی له‌گه‌ڵ هه‌رێمى کوردستان له‌ گۆڕینی هێزى نهرم بۆ جووره‌كانى تری هێز به‌لام به‌هۆى به‌رژه‌وه‌نديه‌ هاوبه‌شه‌کانیه‌وه‌، هێزى نهرم وه‌ك سه‌رچاوه‌یه‌كى گرنكى سیاسه‌ته‌كانى ده‌ره‌وه‌ى تورکيا به‌رده‌وامی پێدرا له‌م په‌يوه‌نديه‌دا

تورکيا بۆ به‌هێزکردنی په‌يوه‌ندى سیاسى به‌تایبه‌تى له‌گه‌ڵ هه‌رێمى کوردستان و عێراق به‌گشتى، پێویستى به‌ به‌کارهێنانى ئامرازه‌كانى هێزى نهرمه‌ بۆ گه‌یشتن به‌ ئامانجه‌كانى. گرنگترینان خۆى ده‌بینیته‌وه‌، له‌ ڕێگه‌ى ره‌هه‌ندى ئابوورى و په‌يوه‌ندیه‌ ئابوورییه‌ بازگانه‌كان وه‌ك سه‌رچاوه‌یه‌كه‌ له‌ سه‌رچاوه‌كانى دروست بوونی په‌يوه‌ندى و ڕێکه‌وتنى ئاشتیانه‌ى هه‌رێمى کوردستان و تورکيا، له‌ دواى 2014 تاكو گۆتای 2024 رێژه‌ى بازگانیکردن نێوانیان ساڵانه‌ زۆر گۆرانى ئه‌رنی پێوه‌ دیار بووه‌.

ئالوگۆره‌ ئابوورییه‌كان زه‌مینه‌سازیه‌ بۆ به‌ره‌پێدانى ئامرازه‌كانى تری هێزى نهرم، ئه‌گه‌ر به‌ به‌راورد له‌گه‌ڵ دراوسێكانى هه‌رێمى کوردستان بکه‌ین له‌ ناوچه‌كه‌دا، ده‌بینیت كه‌ تورکيا په‌يوه‌ندى له‌گه‌ڵ ولاتانی ناوچه‌كه‌و له‌ناویشیان حکومه‌تى هه‌رێمى کوردستان له‌سەر ئه‌و بانه‌مايه‌ به‌ریوه‌ده‌بات، هه‌ولێ داوه‌ بواری کۆمه‌لایه‌تى و کلتورى، ئابوورى، بازگانی و وه‌ش جێبه‌جى بکات و چاکسازی پێکهاته‌یى سیاسى كه‌ وا ده‌کات به‌هێزتر و کاریگه‌رتر بێت له‌ ئاستى نێوده‌وله‌تیه‌دا، له‌ بوواری میدیاشه‌وه‌ تورکيا سوودى له‌ ئه‌زمونی میدیایى ولاتانی دیکه‌ وه‌رگرت و له‌ سیاسه‌تى خۆى به‌کارهێنا وه‌ك سه‌رچاوه‌یه‌كه‌ له‌ سه‌رچاوه‌كانى هێزى نهرم، ئه‌م جووره‌ ئامرازه‌ یارمه‌تیده‌ره‌ بۆ ڕونکردنه‌وه‌ى دیدگاکانى تورکيا بۆ خه‌لك یاخود تاکه‌كان و که‌مکردنه‌وه‌ى بۆشایی نێوان تێروانی ناوخرۆ و سیاسه‌تى ده‌ره‌وه‌. هه‌روه‌ها بوونی که‌سایه‌تى دیار و کاریزما و کاریگه‌ر و ئاماده‌کارى بۆ به‌رنامه‌كانى جو‌راوجۆرى ئالوگۆرى قوتابیان قوناغه‌ جیاوازه‌كانى خۆیندنى بالا (سکۆله‌رشپ)ش ده‌توانیت ئه‌م مه‌به‌سته‌ به‌ده‌ست به‌یتن. له‌ ئه‌نجامی ئه‌مه‌ ده‌توانن تاکه‌كان به‌شدار بن له‌ نزیکه‌کردنه‌وه‌ى روانگه‌كان له‌ نێوان کلتورى هه‌ردولا.

راسپارد

هه‌رێمى کوردستان ده‌توانیت له‌ ڕێگه‌ى به‌کارهێنانى هێزى نهرمى دیپلۆماسى، سیاسى و ئابوورییه‌وه‌ رۆلێكى گرنک و کاریگه‌ر بگێڕیت له‌ په‌يوه‌نديه‌ نێوده‌وله‌تیه‌كان و چاره‌سه‌رکردنی کێشه‌ ناوخرۆ و ده‌ره‌کیه‌کاندا. به‌ پش‌ته‌ستن به‌ کلتوره‌كه‌ى كه‌ له‌سەر بانه‌مای پێکه‌وه‌بوون، فره‌ی، لێبوورده‌ی و پێکه‌وه‌زیانی ئاشتیانه‌ دامه‌زراوه‌، هه‌روه‌ها بیزگرتن و داننان به‌ هه‌مه‌جو‌ری نێوان پێکهاته‌ و شوناسه‌ جیاوازه‌كان، هه‌رێمى کوردستان ده‌توانیت سه‌رچاوه‌یه‌كى گه‌وره‌ى هێزى نهرم بێت. له‌م جوارجێته‌یه‌دا، هه‌رێم ده‌کریت رۆلێ هه‌بیت له‌ چاره‌سه‌رکردنی ململانیکانى ناوچه‌كه‌دا، به‌ تایبه‌تى له‌گه‌ڵ ئه‌زمونی قولى له‌ به‌ریوه‌بردنی فره‌جو‌ری ئایینى و نه‌ته‌وه‌ی. سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ش، بوونی سامانه‌ سروشتیه‌كان وه‌ك نه‌وت و گاز، پێگه‌ى جوگرافى ستراتیجى وه‌ك پردیک له‌ نێوان رۆژه‌لات و رۆژئاوا، هه‌روه‌ها گرنكى زیاتر بدات به‌ ئامرازه‌كانى تریش بۆ و به‌رژه‌وه‌ندى خۆى له‌ بوواره‌كانى په‌روه‌رده‌ى به‌رز، ته‌کنه‌لۆژیای نوێ، رۆشنییری، وه‌رز، هونه‌ر و سینه‌مادا ده‌توانیت وه‌ك ئامرازى هێزى نهرم به‌کارهێنیت بۆ به‌رزکردنه‌وه‌ى سه‌نگ و پێگه‌ى هه‌رێمى کوردستان و داكوکیکردن له‌ مافه‌ نه‌ته‌وه‌یه‌كان له‌سەر ئاستى هه‌رێمایه‌تى و نێوده‌وله‌تى.

به‌کارهێنانى هێزى نهرم له‌ په‌يوه‌نديه‌ دولایه‌نیه‌كانى نێوان تورکيا و هه‌رێمى کوردستان ده‌رئه‌نجامی باشی هه‌یه‌ و له‌ داهاوتوش زیاترى ده‌بیت له‌ به‌رده‌وامی گه‌شه‌ى بازگانی و وه‌به‌ره‌یتان و زیادبوونی گه‌شتیاران و دروست بوونی پردى کلتورى و په‌خساندنی ده‌رفه‌تى لێك تیگه‌یشتنی باشت‌ر له‌ نێوانیان، وه‌ك راسپاردیه‌كه‌ بۆ ئه‌نجامدانى توێژينه‌وه‌یه‌كى تایبه‌ت له‌ داهاوتو كه‌ پێویسته‌ له‌سەر له‌ هه‌بوونی بۆشایی له‌ نه‌بوونی ستراتیجى داریزراوى میدیایى و کلتورى کوردی ئه‌وا هه‌رێمى کوردستان سوود له‌و هێزه‌ نهرمه‌ نابینیت به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ ره‌نگه‌ کاریگه‌رى خرابى هه‌بیت، بۆیه‌ پێویسته‌ پلانێكى خێرا (کورتخایه‌ن و درێژخایه‌ن) هه‌بیت بۆ پاراستنى ناسنامه‌، زمان و کلتورى هه‌رێمى

كوردستان له پهره‌سەندنه‌ی په‌یوه‌ندیه‌ی کانی له‌گه‌ڵ تورکیا و ولاتانی تریش.. که نه‌توانراوه له‌م توێژینه‌وه‌ی باسی لێوه بکریته، په‌نگه‌ بێته پلانێک بۆ توێژینه‌وه‌ی داهاوو.

- نامه‌ی ماستەر و دکتۆرا

1. ئەحمەد، سەرۆهر حەمه، 2022a، پێگه‌ی هه‌رێمی کوردستان له‌ سیاسه‌تی جیهانییدا: لیکۆلینه‌وه‌یه‌ک له‌ ده‌رفه‌ت و ئالینگارپیه‌کان، تیزی دکتۆرا له‌ کۆلیژی زانسته‌ سیاسیه‌کان له‌ زانکۆی سه‌لاحه‌ددین- هه‌ولێر، کوردستان/ عێراق.
2. عثمان، گه‌زه‌نگ یوسف، 2023، کاریگه‌ری ستراتیجی پرۆژه‌ی رێگای ئاوریشمی نوێ چین له‌سه‌ر ولاتانی دراوسێ هه‌رێمی کوردستان (لێکه‌وته‌کانی له‌سه‌ر هه‌رێمی کوردستان به‌ نمونه)، نامه‌ی ماستەر له‌ کۆلیژی زانسته‌ سیاسیه‌کان، زانکۆی سه‌لاحه‌ددین-هه‌ولێر، کوردستان/عێراق

- سه‌رچاوه‌ ئه‌لیکترۆنیه‌کان:

1. ئەحمەد، زیبر رسول، 2020، تورکیا و هه‌رێمی کوردستان: ئابوری یان ئاسایش، تورکیا به‌دوای کامیاند ده‌گه‌ری؟ توێژه‌ر گۆفاری / به‌رگی 3/ ژماره‌2، ل225-276
- <https://journals.soran.edu.iq/index.php/Twejer/article/view/590?articlesBySameAuthorPage=21>
2. په‌یسه‌ر پریس، هێزی نه‌رم چیه؟ ، 2018 <https://www.peyserpress.com/detail/217>
3. په‌یسه‌ر پریس، هێزی نه‌رمی تورکیا و ئێران چ فشارێک ده‌خه‌نه‌ سه‌ر هه‌رێمی کوردستان؟ ، 2021 <https://www.peyserpress.com/detail/7171>
4. عه‌لی، ئەحمەد قادر، 2021، جه‌نگی دراماکان ماملانی تورکی-عه‌ره‌بی له‌که‌رتی سینه‌مادا، گۆفاری ئاینده‌ ناسی، سالی دووهم، ژماره <https://www.centerfs.org/files/2021/05/Ayindanasy-Magazine-07-compressed.pdf7>

المصادر العربية

- الکتب

1. ابوشنب، حسین، 1995، الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي، مطبعة مدبولي، الطبعة الاولى، مصر.
2. اغلو، احمد داود ، 2011، العمق الاستراتيجي – موقع تركيا و دورها في الساحة الدولية، ترجمة: محمد جابر و طارق عبدالجليل، ط2، دار العربية للعلوم ناشرون.
3. بابان، نزار، 2010، كردستان جنة الله وجحيم أمة، ط1، الأهلية للنشر والتوزيع، عمان، الأردن.
4. حمدان، محمد ، 2013، القوة الناعمة وادارة الصراع عن بعد ، مركز حماري للدراسات الاستراتيجية، الطبعة الاولى، بغداد.
5. عبدالحی، سماح عبدالصبور ، 2014، القوة الذكية في السياسة الخارجية، ط1، دار البشير للثقافة والعلوم، مصر.
6. العزاوي، خالد حمودي، 2022، القوة الناعمة والتحديات السياسية، مجلة كلية مدينة العلم، مجلد14، عدد3- <https://url-shortener.me/EW11>
7. غومبرت، . ديفيد س. و بیندیک، هانس، 2016، القدرة على الارغام: مواجهة الاعداء بدون حرب، مؤسسة RAND ، سانتا مونيكا، كاليفورنيا.
8. کرامر، هاینتس ، 2001، تركيا المتغيرة: تبحر عن ثوب جديد، ترجمة: فاضل جتکر ، مكتبة العبيکان، الرياض-المملكة العربية السعودية.
9. معوض، علي جلال، 2019، مفهوم القوة الناعمة وتحليل السياسة الخارجية، مكتبة الإسكندرية، مركز الدراسات الاستراتيجية، مصر.
10. مقلد، اسماعيل صبري، 1984، العلاقات السياسية الدولية: دراسة في الأصول والنظريات، المكتبة الأكاديمية، القاهرة-مصر.
11. ناي، جوزيف ، 2003، مفارقة القوة الامريكية، ترجمة: محمد توفيق البجيرمي، مكتبة العبيکان، الطبعة الاولى، الرياض - المملكة العربية السعودية ، 2003
12. ناي، جوزيف ، 2007، القوة الناعمة -وسيلة النجاح في السياسة الدولية، ترجمة: محمد توفيق البرجي، مطبعة العبيکان، الرياض - المملكة العربية السعودية.

- رسائل الماجستير والدكتوراه

1. أبو مصطفى، محمد سليمان محمود ، 2023. موقع القوة الناعمة بالسياسة الخارجية التركية اتجاه منطقة الشرق الأوسط بعد عام 2002. قضايا سياسية، 466-496. <https://political-encyclopedia.org/library/7578/download>
2. حمد، اكو ، 2014، القوة الناعمة في العلاقات الدولية – دراسة تحليلية مقارنة، اطروحة الدكتوراه جامعة السليمانية، العراق.
3. خضر، باسم خليل، 2014، اثر التحول من مفهوم القوة على العلاقات الدولية، رسالة ماجستير، جامعة الازهر، غزة.
4. شواني، سراسم خليل ، 2021، دور النخب السياسية في تطوير العلاقات بين المملكة العربية السعودية وتركيا وانعكاساتها على أقليم كوردستان العراق (2014-2018)، اطروحة دكتوراه، اربيل-اقليم كوردستان/العراق.

5. العقيلي، عادل علي سليمان موسى، 2018، مفهوم القوة في العلاقات الدولية 1991-2017 (المنظور الأمريكي: دراسة حالة) ، ريساله ماجستير، كلية الآداب والعلوم/ جامعة الشرق الأوسط، الأردن.
6. قديح، ايمان ، 2018، تحول مفهوم القوة في العلاقات الدولية بعد نهاية الحرب الباردة رسالة ماجستير، بسكرة، الجزائر : جامعة محمد خضير.
7. الكعود، اياد خلف عمر ، 2016، استراتيجية القوة الناعمة ودورها في تنفيذ السياسة الخارجية الأمريكية في المنطقة العربية، جامعة الشرق الأوسط، الأردن.
8. محمد، نفطية، 2017، القوة الناعمة في العلاقات الدولية دراسة حالة تركيا 2002-2017، رسالة ماجستير في كلية الحقوق و العلوم السياسية، جامعة الشهيد حمه لخضر - الوادي، الجزائر <https://shorturl.at/KyCwh>
9. المصري، عز الدين عطية ، 2010، الدارما التلفزيونية مقومتها وضوابطها الفنية، رسالة ماجستير، الجامعة الإسلامية- غزة

- البحوث والدراسات

1. باكير، على ، 2021، حو إطار نظري في صناعة القوة الناعمة. مجلة سياسات عربية، عدد 53، مجلد9، تشرين الثاني .
<https://shorturl.at/RO2hy>
1. بككرة، نبيل ، 2018، التنوع والتغير في مضامين القوة ؛ نحو فهم جديد للعلاقات الدولية، مجلة دفاتر السياسة و القانون، العدد 19.
2. خيرالله، احمد السيد ، 2019، أثر تطور مفهوم وعناصر القوة على تحولات النظام الدولي، مجلة البحوث المالية والتجارية، لمجلد 20، العدد الثالث- الجزء الثاني، جامعة بوورصعيد، مصر.
3. رسول، عبد خالد وقادر، كارزان محمد، 2024، باراديلوماسية إقليم كردستان وطبيعة الدبلوماسية العراقية، المجلة العلمية لجامعة جيهان- السليمانية، المجلد8، العدد2، ص219-241
<https://journal.sulicihan.edu.krd/index.php/sjcus/article/view/542/502>
4. شواني، سراسم خليل، 2022، القوة الناعمة في مهام الدبلوماسية الوقائية، مجلة بولوتنيكنيك للعلوم الانسانية و الاجتماعية، | مجلد3، عدد2، اربيل- العراق.
5. طلحة، عبد الحميد أمين، 2018، التأثيرات الثقافية للسلسلات التركية على طلبة جامعة صانعاء، المجلة الجزائرية لأبحاث والدراسات، الجزائر، جامعة جيجل.
6. ظاهر، مشعل عبدالاله و عبدالله، نسيبة عبدالعزيز، 2024، ادوات القوة الناعمة التركية، جملة الجامعة العراقية المجلد (70) العدد (3)، ص210-218
7. العزاوي، عقيد خالد حمودي، 2025، القوة الناعمة والتحديات السياسية، مجلة كلية مدينة العلم ، المجلد 14 ، العدد 3
<https://shorturl.at/QCEkO>
8. الكاكائي، وحيد انعام ، 2020، جيوسياسية النفط والغاز في اقليم كردستان العراق والفواعل الاقليمية والدولية، مجلة دياي، عدد 86
<https://portal.arid.my/Publications/6e75af02-7f62-4c6d-8778-3c215ea66565.pdf>
9. ماضي، احمد محمود صفي الدين عبدالعزيز، 2024، التطور التاريخي لدور القوة الناعمة، جامعة بوورصعيد- كلية السياسة و الادارة العامة، مجلة البحوث المالية والتجارية، مجلد 25، عدد 2،
https://jsst.journals.ekb.eg/article_340426.html
10. موسى، حمد فريد ابراهيم و سيد، م دلال محمود، 2024، جلة العلوم السياسية - القوة الناعمة من الإقناع والجاذبية إلى التسليح (دراسة حالة هوليد وصورها النمطية)، العدد (67) حزيرانX912-2521، E-ISSN: 1815-5561، ISSN:
<https://shorturl.at/ST1Of>
11. نجم، أحمد مشعان ، 2018، السياسة الخارجية التركية بين القوة الناعمة والقوة الصلبة، مجلة قضايا سياسية- كلية العلوم السياسية جامعة النهرين. <http://localhost:8080/xmlui/handle/123456789/6532>
12. وردابن، 2021، القوة الناعمة في العلاقات التركية الجزائرية: علاقات تحفظ أم إنفتاح؟. المجلة الجزائرية للأمن والتنمية Algerian Review of Security and Developement، 10، 618-62 .

المصادر الالكترونية

1. أكر، مهدي ، 2024، تجمع تركيا وإقليم كردستان علاقات اقتصادية قوية، K24 كردستان 24 نت،
<https://www.kurdistan24.net/ar/story/32403>
2. التآخي، القنصل التركي - حجم التبادل التجاري بين كردستان و تركيا، 2023 <https://altaakhi.net/2023/05/31764/>
3. چاغانپای، فیدان و ساسیکار، تركيا و «حكومة إقليم كردستان»: مصلحة اقتصادية مشتركة غير معلنة، 2015
<https://shorturl.at/czIFI>

4. رياض، عثمان ، 2024، زيارة الرئيس أردوغان إلى العراق- تحول إستراتيجي نحو تعزيز العلاقات، الرؤية التركية -1560-013-002-004D
5. شبكة الجيوستراتيجي للدراسات- فريق الجيوستراتيجي للدراسات، 2025، أهمية إقليم كردستان العراق التجارية بالنسبة لتركيا وإيران، https://www.geo-strategic.com/2024/09/blog-post_90.html
6. شفق نيوز، 2024، قرابة 10 مليارات دولار حجم التبادل التجاري بين إقليم كردستان و تركيا. <https://shorturl.at/wuNkx>
7. العبادي، عمر، 2021، -لقاء ضيفت مؤسسة الحوار الانساني بلندن الاستاذ عمر العبادي يوم الاربعاء 30 حزيران/يونيو 2021 في امسية ثقافية على منصة زوم تحدث فيها عن القوة الناعمة كأحد مكونات السياسة في العصر الحالي بعنوان القوة الناعمة والعلاقات الدولية والدبلوماسية <https://rb.gy/wktt3a>
8. مزوري، مظفر ، 2018، تركيا وكردستان-توأم العلاقات و المصالح المشتركة، الجزيرة نت اخر الاخبار اليوم. <https://t.ly/m7PMc>
9. المسري، 2023، 16 مليار دولار حجم التجارة بين العراق و تركيا.. حصّة الاسد للكرديستان، <https://almasra.iq/56022/>
10. نورالدين، محمد ، 2010، السياسة الخارجية أسس ومرتكزات، في كتاب، محمد عبدالمعطي محررا(تركيا بين تحديات الداخل و رهانات الخارج) ناشرون ، الدار العربية للعلوم، بيروت، لبنان. <https://ddl.ae/book/5299224>
11. وكالة الأناضول، وزير تركي للأناضول: صادراتنا للعراق ستصل لـ15 مليار دولار قريبا (مقابلة) 2024-4-20 <https://shorturl.at/SgExU>
12. يغين، عبدالاله ، 2016، القوة الصلبة والناعمة لإيران، رؤية تركية (77 - 101) مؤسسة سيتا، تركي. <https://shorturl.at/JiDCu>
13. Kurdistan24، غرفة تجارة أربيل تكشف حجم التبادل التجاري بين إقليم كردستان و تركيا خلال 2024، 2025، <https://shorturl.at/Ro6sm>

English sources

Books-

1. Gilpin, R. (1981) *War and Change in World Politics*. Cambridge: Cambridge University Press.
2. Keohane, R. O. and Nye, J. S. (1977) *Power and Interdependence: World Politics in Transition*. Boston: Little, Brown and Company.
3. Mearsheimer, J. (2001) *The Tragedy of Great Power Politics*.
4. "The Soft Power of Turkey in International Relations", Panorama, Online, 11 ,Meliha Benli Altunışık November 2022 <https://shorturl.at/ljCVT>
5. Morgenthau, H. J. (1984) *Politics Among Nations: The Struggle for Power and Peace*, Associate Pb. . Ofessok. Of Political Science the University of Chicago, New York: Alfred A. Knopf.
6. Nye, J. S. (2004) *Soft Power: The Means to Success in World Politics*. PublicAffairs
7. Waltz, K. N. (1979) *Theory of International Politics*.

- Master's and Ph.D. thesis

1. Demir, D. (2015) 'Turkish Foreign Policy towards the Kurdistan Regional Government (2003 – 2013)' Ph.D. Thesis, Keele University, 2015

- Researches

1. Barnett, M. and Duvall R. (2005) *Power in International Politics*. Cagaptay, S. (2019) *Erdogan's Empire: Turkey and the Politics of the Middle East*. London: I.B. Tauris.
2. Charountaki, M. (2012) *Turkish foreign policy and the Kurdistan Regional Government*. Perceptions: Journal of International Affairs, 17, 185-208,
3. Cooper, Robert. (2004) " Hard Power, Soft Power and the Goals of Diplomacy ", in: David Held and Mathias Koenig-Archibugi (eds.), American power in the 12st Century, (Cambridge: Polity Press.
4. Cornago, N. (1999) 'Diplomacy and Paradiplomacy in the Redefinition of International Security: Dimensions of Conflict and Cooperation ',Contemporary Security Policy ,20(3) ,pp. 40-57.

5. Dougherty, J. & Pfaltzgraff, R. L. (1971). *Contending Theories of International Relations*. 1971. Lippincott, Philadelphia. <https://shorturl.at/WGUaw>
6. Erricker .P. (2025) *Brand Finance Global Soft Power Index 2025: China overtakes UK for the first time, US remains top-ranked nation brand*, <https://shorturl.at/llpsT>
7. Mohammed B. E. Saaida, (2004) *The Role of Soft Power in Contemporary Diplomacy*, International Journal of Research Publication and Reviews, Vol 4, no 4, pp 3119-3130, 2023. Nossel, Suzanne, smart power- Foreign affairs, vol:83, no:2.
8. Oxford Learner's Dictionaries (2024) *Power*. [Online] Available at: https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/power_1 (Accessed: 22 May 2024).
9. Özdemirkiran, M. (2015). Soft power and the challenges of private actors: Turkey-Kurdish Regional Government (KRG) relations and the rising role of businessmen in Turkish Foreign Policy. *European Journal of Turkish Studies. Social Sciences on Contemporary Turkey*, (21). <https://journals.openedition.org/ejts/5268>
10. Pusane, O. K., (2016) *Turkey's Changing Relations With The Iraqi Kurdish Regional Government*, Middle East Review of International Affairs, Vol. 20, No. 2 <https://shorturl.at/RxWKs>
11. Saraçoğlu, Cenk, and Demirkol, Özhan. (2014) "Nationalism and Foreign Policy Discourse in Turkey Under the AKP Rule: Geography, History and National Identity." *British Journal of Middle Eastern Studies* 42 (3): 301–19. doi:10.1080/13530194.2014.947152.

القوة الناعمة في السياسة الخارجية التركية تجاه إقليم كردستان للفترة (٢٠١٤-٢٠٢٤) الملخص

تُظهر هذه الدراسة دور القوة الناعمة في سياسة تركيا الخارجية تجاه إقليم كردستان بين عامي (٢٠١٤ - ٢٠٢٤). يركز البحث بشكل رئيسي على كيفية إدارة تركيا، في بيئة التغيرات السياسية والأمنية والجيوستراتيجية الرئيسية في هذا العقد، استخدام أدوات القوة الناعمة كبديل أو مساعد للقوة الصلبة لحماية المخاطر وتوسيع النفوذ. للإجابة على هذا السؤال، تتبنى الدراسة المنهج (الوصفية- التحليلية) لعرض الصورة الكاملة حول أدوات القوة الناعمة في الاقتصاد، التجارة، الثقافة، الإعلام والتعليم، مع تقديم تحليل علمي لكيفية تأثير التغيرات المعاصرة على هذه المجالات. أهداف هذه الدراسة تحديد مصادر القوة الناعمة التركية في إقليم كردستان، تقييم نجاح هذه الاستراتيجية في بناء الثقة وتعزيز المصالح المشتركة، وتحديد الهياكل والعوائق التي تؤدي إلى تغييرات مستمرة في فعالية هذه القوة في إطار العلاقات بين الجارين.

الكلمات المفتاحية: إقليم كردستان، القوة الناعمة، تركيا، العلاقات الدولية.